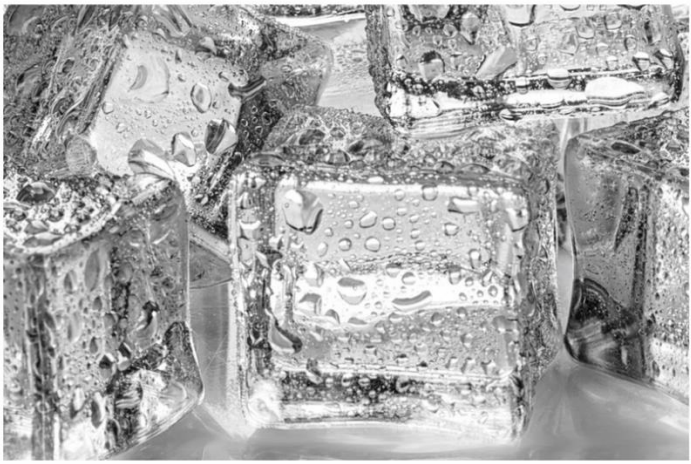
Brandt



MANUEL D'INSTRUCTION FR
INSTRUCTION MANUAL EN
MANUAL DE INSTRUCCIONES ES

Réfrigérateur - FR
Refrigerator - EN
Refrigerador - ES

BFC8600NW
BFC8600NX

Brandt

Chère Cliente, Cher Client,

Vous venez d'acquérir un produit **BRANDT** et nous vous remercions de la confiance que vous nous accordez.

Nous avons conçu et fabriqué ce produit en pensant à vous, à votre mode de vie, à vos besoins, pour qu'il réponde au mieux à vos attentes. Nous y avons mis notre savoir-faire, notre esprit d'innovation et toute la passion qui nous anime depuis plus de 60 ans.

Dans un souci permanent de toujours mieux satisfaire vos exigences, notre service consommateurs est à votre disposition et à votre écoute pour répondre à toutes vos questions ou suggestions.

Connectez-vous aussi sur notre site **www.brandt.com** où vous trouverez nos dernières innovations, ainsi que des informations utiles et complémentaires.

BRANDT est heureux de vous accompagner au quotidien et vous souhaite de profiter pleinement de votre achat.



Important : Avant de mettre votre appareil en marche, veuillez lire attentivement ce guide d'installation et d'utilisation afin de vous familiariser plus rapidement avec son fonctionnement

SOMMAIRE FR

1 Consignes de sécurité p4

2 Présentation de votre appareil p13

3 Installation de votre appareil.....p14

4 Utilisation de votre appareil p20

5 Entretien et nettoyage.....p26

6 Service Après-vente p28

Ce guide d'installation et d'utilisation de votre réfrigérateur-congélateur est valable pour plusieurs modèles. De légères différences de détails et d'équipements peuvent apparaître entre votre appareil et les descriptions présentées.

CE Cet appareil est conforme aux normes européennes



CONSIGNES DE SECURITE

Pour votre sécurité et une utilisation correcte de votre appareil, lisez attentivement cette notice (y compris les mises en gardes et les conseils utiles qu'elle contient) avant l'installation et la première utilisation.

Afin d'éviter d'endommager l'appareil et/ou de vous blesser inutilement, il est important que les personnes amenées à l'utiliser aient pris entièrement connaissance de son mode de fonctionnement ainsi que des consignes de sécurité.

Conservez cette notice et pensez à la ranger à proximité de l'appareil, afin qu'elle soit transmise avec ce dernier en cas de vente ou de déménagement. Cela permettra de garantir un fonctionnement optimal et d'éviter tout risque de blessure.

Le fabricant ne saurait être tenu responsable en cas de mauvaise manipulation de l'appareil.

SECURITE GENERALE ET MISES EN GARDE

• Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que:

– les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels;

– les fermes et l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;

– les environnements de type chambres d'hôtes;

– la restauration et autres applications similaires hormis la vente au détail.

Sécurité des enfants et des autres personnes vulnérables:

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.
- Les enfants de 3 à 8 ans peuvent charger ou décharger cet appareil.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Conservez tous les emballages hors de portée des enfants, car il existe un risque de suffocation.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil, éloignez les animaux domestiques.
- Les appareils usagés doivent immédiatement être rendus inutilisables. Débranchez et coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil. Rendez la fermeture de la porte inutilisable, ou mieux encore, démontez la porte afin d'éviter par exemple qu'un enfant ou un animal ne risque de rester enfermé à l'intérieur en jouant.

Si des incidents se produisent et que vous ne pouvez les résoudre grâce aux conseils que nous vous donnons (voir chapitre «Anomalies de fonctionnement»), faites appel exclusivement aux centres de service après-vente agréés ou bien à un professionnel qualifié.

ATTENTION

- Votre appareil doit être installé, fixé si nécessaire, et utilisé conformément aux instructions de cette notice; ce afin d'éviter tout risque dû à son éventuelle instabilité ou

à une mauvaise installation.

- Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.

- Ne pas endommager le circuit de réfrigération.

- Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

- Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

- Veillez à ne pas coincer ou endommager le cordon d'alimentation lors de la mise en place de l'appareil.

- Veillez à ne pas placer une multiprise ou tout autre alimentation électrique portative à l'arrière de l'appareil.

- N'exposez jamais l'appareil à une flamme.

- Arrêtez l'appareil et débranchez-le avant de le nettoyer ou le déplacer.

- Pour les modèles équipés d'un distributeur d'eau ou d'un compartiment à glaçons, ne remplissez ou raccordez qu'avec une alimentation en eau potable.

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Les agents de réfrigération et isolation utilisés dans cet appareil contiennent des gaz inflammables. Lorsque vous mettez le système au rebut, faites-le auprès d'un centre de collecte agréé. N'exposez jamais l'appareil aux flammes.

Liquide réfrigérant

Le circuit de réfrigération de cet appareil renferme de l'isobutane réfrigérant (R600a); il s'agit d'un gaz réfrigérant plus respectueux de l'environnement mais

néanmoins hautement inflammable.

Pendant le transport et l'installation de l'appareil, assurez-vous qu'aucun des composants du circuit de réfrigération ne soit endommagé.



Attention : Risque d'incendie

Si le circuit de réfrigération était endommagé :

-Evitez les flammes nues et toute source d'inflammation.

-Ventilez bien la pièce où se trouve l'appareil.

Il est dangereux de modifier la composition de cet appareil, de quelque manière que ce soit.

Tout dommage fait au cordon peut provoquer un court-circuit, et/ou une électrocution.



MISE AU REBUT

Ce symbole indique que cet appareil ne doit pas être traité comme un déchet ménager.

Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables. Il est donc marqué de ce logo afin de vous indiquer que les appareils usagés doivent être remis à un point de collecte habilité.

Renseignez-vous auprès de votre revendeur ou des services techniques de votre ville pour connaître les points de collecte des appareils usagés les plus proches de votre domicile. Le recyclage des appareils qu'organise votre fabricant sera ainsi réalisé dans les meilleures conditions, conformément à la directive européenne sur les déchets d'équipements électriques et électroniques.

Nous vous remercions pour votre collaboration à la protection de l'environnement.

Certains matériaux d'emballage de cet appareil sont également recyclables. Participez à leur recyclage et

contribuez ainsi à la protection de l'environnement en les déposant dans les conteneurs prévus à cet effet.

En conformité avec les dispositions législatives les plus récentes en matière de protection et respect de l'environnement, votre appareil ne contient pas de H.F.C., mais un gaz réfrigérant appelé R600a. Le type exact de gaz réfrigérant utilisé dans votre appareil est d'ailleurs indiqué clairement sur la plaque signalétique qui se trouve à l'intérieur de votre appareil, sur la paroi gauche en bas. Le R600a est un gaz non polluant qui ne nuit pas à la couche d'ozone et dont la contribution à l'effet de serre est quasiment nulle.

INSTALLATION DE VOTRE APPAREIL

Attention:
Seule une installation correcte de votre appareil respectant les prescriptions qui vous sont données dans ce guide d'installation et d'utilisation vous permettra de conserver vos aliments dans de bonnes conditions, et avec une consommation d'énergie optimisée.

INSTALLATION

- Si votre appareil est équipé de roulettes, rappelez-vous qu'elles servent uniquement à faciliter les petits mouvements. Ne le déplacez pas sur de plus longs trajets.

- Procédez au premier nettoyage avant de brancher votre appareil au réseau électrique. Avant toute opération d'entretien, débranchez votre appareil. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation, mais saisissez directement la fiche.

- Placez l'appareil dans une pièce sèche et aérée.

- Evitez les balcons, les vérandas, les terrasses, la chaleur excessive l'été et le froid en hiver pourraient empêcher le bon fonctionnement de votre appareil, voire même l'endommager.

- Ne le placez pas près d'une source de chaleur comme un four ou un radiateur par exemple.

- Maintenez une distance minimum entre votre réfrigérateur et les autres meubles de 3 à 5 cm sur les côtés et 10 cm au-dessus pour une bonne circulation de l'air autour de l'appareil.

- Placez l'appareil à une distance convenable du mur au moyen des entretoises qui peuvent être fournies dans le sachet d'accessoires.

- Votre appareil a été conçu pour un fonctionnement optimal à une certaine température ambiante. On dit alors qu'il est conçu pour une "classe climatique" particulière. Cette classe climatique est indiquée en clair sur la plaque signalétique située à l'intérieur de votre appareil, sur la paroi gauche en bas. Au-delà de ces températures, les performances de votre appareil peuvent se trouver diminuées.

Classe	Température ambiante
SN	de + 10°C à + 32°C
N	de + 16°C à + 32°C
ST	de + 16°C à + 38°C
T	de + 16°C à + 43°C

Conseils:

Une fois votre appareil installé, réglez ses pieds de manière à ce qu'il soit légèrement incliné vers l'arrière, vous faciliterez ainsi la bonne fermeture de la porte.

Avant d'y mettre les aliments, nettoyez l'intérieur et l'extérieur de votre appareil avec du bicarbonate de soude dissout dans de l'eau (1 cuillère à soupe de bicarbonate pour 4 litres d'eau). N'utilisez pas d'alcool,

de poudres abrasives ou de détergents qui pourraient abîmer les surfaces. (Voir chapitre « Nettoyage de votre appareil »).

Afin de ne pas contaminer les aliments, veillez à respecter ce qui suit :

- Maintenir la porte ouverte durant une longue période peut entrainer une hausse significative de température dans l'appareil.
- Nettoyer régulièrement les surfaces qui peuvent entrer en contact avec les aliments ainsi que les parties accessibles du système d'évacuation des eaux de dégivrage.
- Si votre appareil en est équipé, nettoyer le réservoir de la fontaine d'eau si elle n'a pas été utilisée durant 48h ; Rincer le circuit connecté à l'alimentation en eau s'il n'a pas été utilisé durant 5 jours.
- Stocker la viande crue et le poisson dans un récipient adapté pour ne pas les mettre en contact avec d'autres aliments dans le réfrigérateur.
- Si votre appareil en est équipé, le compartiment 2 étoiles, est adapté au stockage d'aliments pré-congelés, au stockage ou à la fabrication de crème glacée et de glaçons.
- Si votre appareil en est équipé, les compartiments 1, 2 ou 3 étoiles, ne sont pas adaptés à la congélation d'aliments frais.
- Si votre appareil n'est pas utilisé durant une longue période, veillez à le débrancher, à dégivrer, nettoyer et sécher les compartiments de stockage et laissez la (les) porte(s) ouverte(s) afin d'éviter le développement de moisissures.

BRANCHEMENT ELECTRIQUE

L'installation électrique doit être conforme aux normes en vigueur et doit être capable de résister à la puissance maximale mentionnée sur la plaque signalétique.

La prise doit être dûment reliée à la terre.

Nous ne pouvons pas être tenus pour responsables de tout incident causé par une mauvaise installation électrique.

Conseils pour l'installation Electrique

• N'utilisez ni prolongateur, ni adaptateur, ni prise multiple.

• Ne supprimez jamais la mise à la terre.

• La prise de courant doit être facilement accessible mais hors de portée des enfants.

En cas d'incertitude, adressez-vous à votre installateur.

Votre appareil est conforme aux directives européennes et à leurs modifications.

ECONOMIES D'ENERGIE

Pour limiter la consommation électrique de votre appareil:

• Installez-le dans un endroit approprié (voir chapitre «Installation de votre appareil»).

• Gardez les portes ouvertes le moins de temps possible.

• N'introduisez pas d'aliments encore chauds dans votre réfrigérateur ou congélateur, en particulier s'il s'agit de soupes ou de préparations qui libèrent une grande quantité de vapeur.

• Veillez au fonctionnement optimal de votre appareil en ne laissant pas s'accumuler trop de givre dans le congélateur (dégivrez-le quand l'épaisseur de givre dépasse 5-6 mm) et en nettoyant périodiquement le condenseur (voir chapitre «Entretien courant de votre appareil»).

• Contrôlez régulièrement les joints des portes et assurez-vous qu'elles ferment toujours de manière efficace. Si ce n'est pas le cas, adressez-vous à votre service après-vente.

• Ne le laissez pas réglé à une température trop basse.

• Le non-respect de la disposition des tiroirs, bacs et étagères pourrait entraîner une augmentation de la consommation d'énergie.

Attention

Si l'appareil a été transporté chez vous en position horizontale, mettez-le à la verticale et attendez deux heures avant de le brancher. Une petite quantité d'huile peut s'être écoulée dans le circuit de réfrigération, vous devez lui laisser le temps de

refluer vers le moteur avant de brancher l'appareil, faute de quoi vous risquez de l'endommager.

Avant toute opération d'entretien, débranchez la fiche d'alimentation électrique. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation, mais saisissez directement la fiche.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Avant tout entretien, débranchez l'appareil et coupez le courant.

- Ne nettoyez pas l'appareil avec des objets métalliques, un système à vapeur, des huiles volatiles, des solvants organiques ou des composants abrasifs.

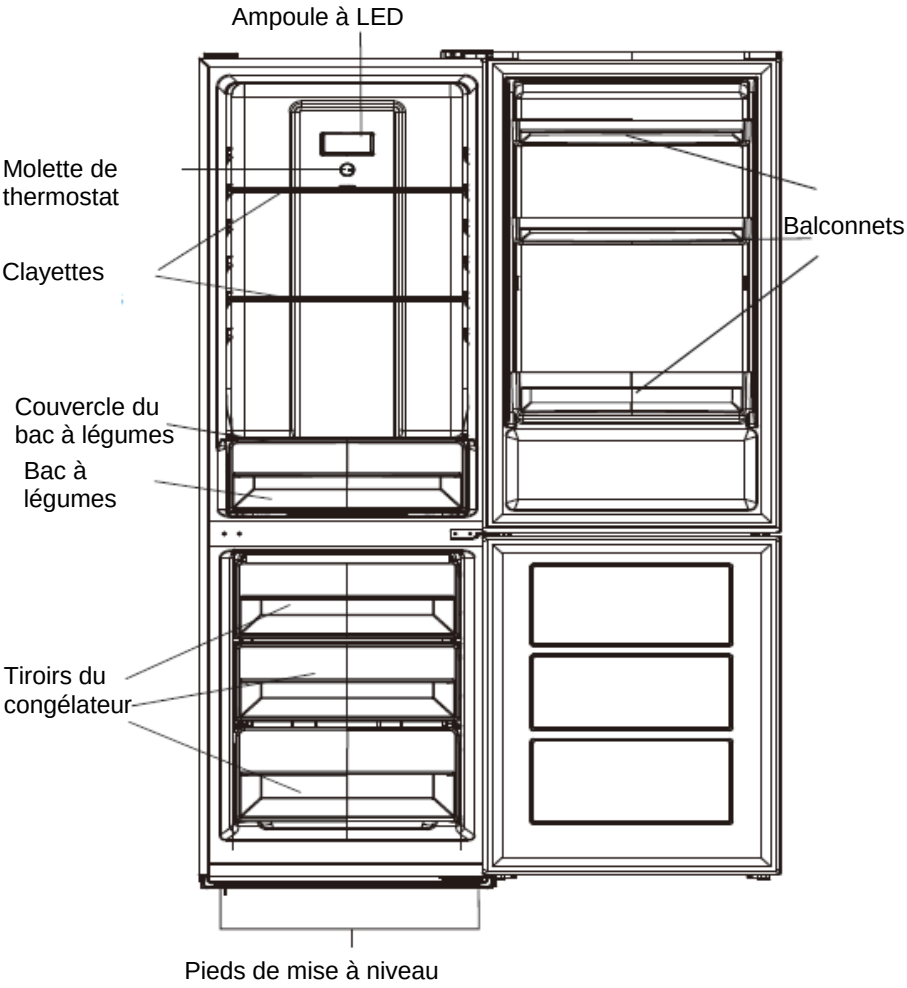
- N'utilisez pas d'objets tranchants ou pointus pour retirer la glace. Utilisez un grattoir en plastique.

- Pour remplacer l'ampoule d'éclairage, se reporter à la rubrique « Entretien courant » de cette notice.



AVERTISSEMENT!

Maintenir votre appareil éloigné de toute source de flamme durant l'installation, l'entretien et l'utilisation. Le symbole en marge, qui est présent à l'arrière de votre appareil, signifie qu'il y a des matières inflammables dans cette zone.



Remarque : Le schéma ci-dessus est fourni à titre indicatif seulement. Les caractéristiques de votre appareil peuvent varier.

Espace à respecter

- Sélectionnez un endroit qui n'est pas directement exposé à la lumière du soleil ;
- Sélectionnez un endroit suffisamment grand pour que les portes du réfrigérateur puissent s'ouvrir facilement ;
- Sélectionnez un endroit où le sol est horizontal (ou presque) ;
- Prévoyez assez d'espace pour installer le réfrigérateur sur une surface plane ;
- Prévoyez une distance de sécurité à droite, à gauche, à l'arrière et au-dessus de l'appareil lors de l'installation. Cela permettra de réduire votre consommation d'énergie et, ainsi, de limiter votre facture d'électricité.
- Prévoyez un espace d'au moins 50 mm de chaque côté et derrière.
- Ce réfrigérateur n'est pas destiné à être encastré.

Positionnement

Installez cet appareil dans une pièce dont la température ambiante correspond à la classe climatique indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil :

Pour les réfrigérateurs dont la classe climatique est la suivante :

- Tempérée élargie : cet appareil est destiné à être utilisé à une température ambiante située entre 10 °C et 32 °C ;
- Tempérée : cet appareil est destiné à être utilisé à une température ambiante située entre 16 °C et 32 °C ;
- Semi-tropicale : cet appareil est destiné à être utilisé à une température ambiante située entre 16 °C et 38 °C ;
- Tropicale : cet appareil est destiné à être utilisé à une température ambiante située entre 16 °C et 43 °C ;

Emplacement

L'appareil doit être placé loin des sources de chaleur telles que les radiateurs, chaudières, rayons du soleil etc. Assurez-vous que l'air peut circuler librement à l'arrière de l'armoire. Afin d'assurer une performance optimale, si l'appareil est positionné en dessous d'un appareil mural, l'espace minimum entre le haut de l'armoire et l'appareil mural doit être au minimum de 100 mm. Idéalement, l'armoire ne doit pas se trouver en dessous d'un appareil mural. Une mise à niveau adéquate doit être assurée par l'ajustement d'un ou plusieurs des pieds réglables situés en-dessous de l'armoire.

⚠ **Avertissement !** Il doit être possible de débrancher l'appareil de

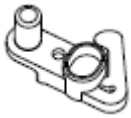
l’alimentation principale ; la prise doit donc être facile d’accès après l’installation.

Raccordement électrique

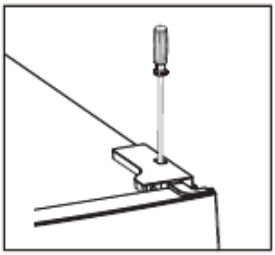
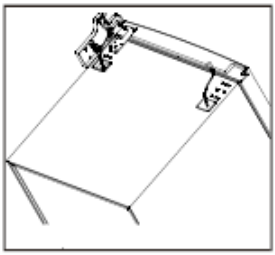
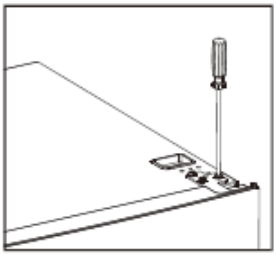
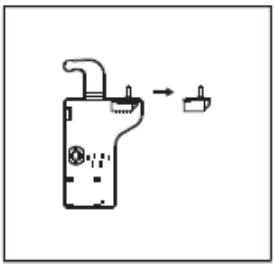
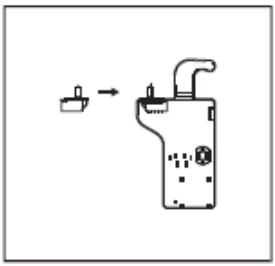
Avant de brancher l’appareil, assurez-vous que la tension et la fréquence affichées sur la plaque signalétique correspondent à votre alimentation électrique. Cet appareil doit être mis à la terre. La prise d’alimentation est fournie avec un contact à cet effet. Si la prise de courant n’est pas mise à la terre, consultez un électricien qualifié et branchez l’appareil à un câble à terre distinct conformément aux réglementations en vigueur.
Le fabricant décline toute responsabilité si les précautions de sécurité susmentionnées ne sont pas respectées. L’appareil est conforme aux Directives européennes.

Inversion du sens d'ouverture de la porte

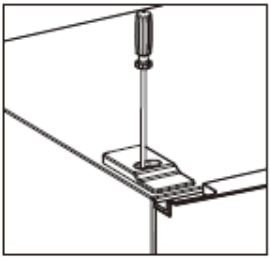
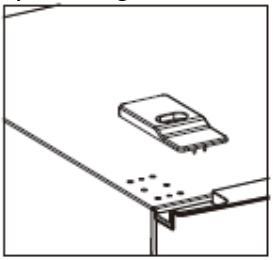
Avant d'inverser le sens d'ouverture de la porte, veuillez préparer les outils et le matériel suivants : tournevis plat, tournevis cruciforme, clé et éléments inclus dans le sachet :

Cache-charnière de la porte gauche x1	Butée de porte gauche de la porte supérieure x 1	Butée de porte gauche de la porte inférieure x 1
		

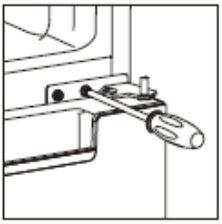
1. Dévissez le cache-charnière supérieur, puis dévissez la charnière supérieure.
   Soulevez ensuite la porte et placez-la sur de la mousse pour ne pas la rayer et l'endommager.

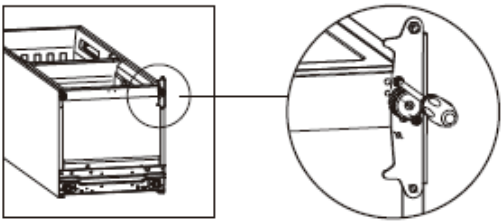
2. Retirez le cache-vis supérieur gauche.

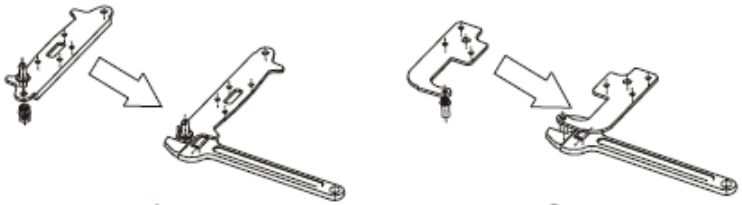
3. Retirez la porte supérieure, retirez la vis de la charnière intermédiaire à l'aide d'un tournevis cruciforme, puis retirez la porte inférieure.



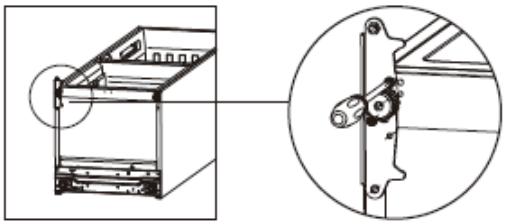
4. En allongeant le réfrigérateur, retirez les pieds de réglage comme présenté ci-dessous, puis retirez la charnière inférieure à l'aide d'un tournevis cruciforme.



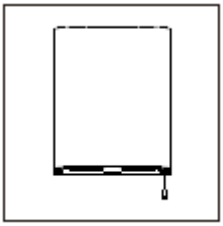
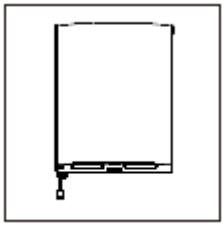
5. Ajustez la position centrale des charnières inférieure et supérieure de l'autre côté.



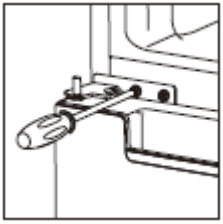
6. Installez la charnière inférieure sous le réfrigérateur, comme présenté ci-dessous. Vissez les pieds de réglage en vérifiant la position horizontale.



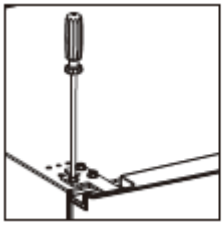
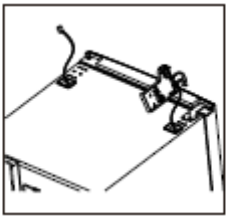
7. Retirez les butées d'origine des portes supérieure et inférieure, puis installez les butées de porte fournies dans le sac d'accessoires (avec les modes d'emploi) sur le côté opposé.

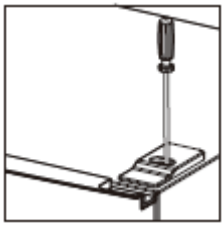
8. Installez la porte inférieure, puis ajustez et fixez la charnière intermédiaire sur l'armoire.



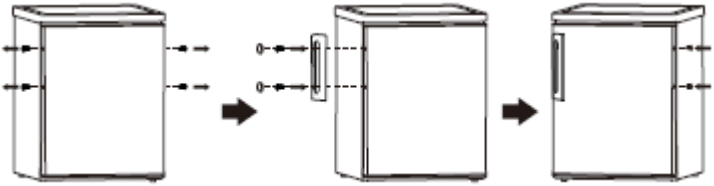
9. Placez la porte supérieure. Assurez-vous que la porte est alignée horizontalement et verticalement de manière à ce que les joints soient fermés de tous les côtés avant de resserrer la charnière supérieure. Puis maintenez la charnière supérieure en place et vissez-la au sommet de l'appareil. Enfin, fixez le cache-charnière (situé dans le sachet d'accessoires) à l'aide de la vis.


10. Fixez le cache-vis.

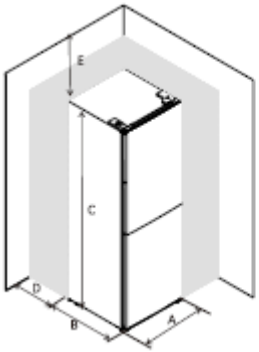


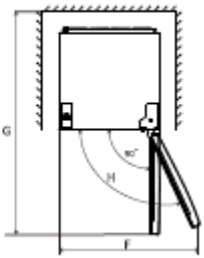
Installation de la poignée de porte extérieure (s'il y en a une)



Espace à respecter

- Gardez assez d'espace pour ouvrir la porte.
- Prévoyez un espace d'au moins 50 mm de chaque côté et derrière.



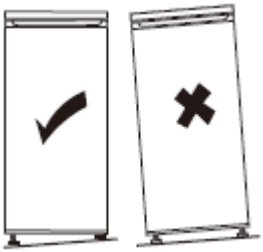


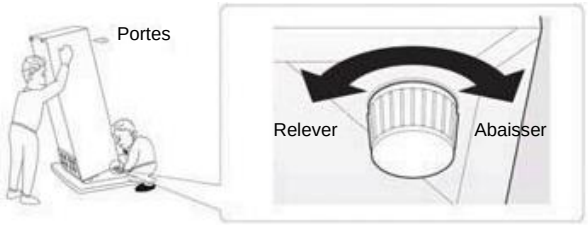
A	600
B	600
C	1858
D	min=50
E	min=50
F	1007
G	1071
H	135°

Mise à niveau de l'appareil

Pour ce faire, ajustez les deux pieds avant réglables.

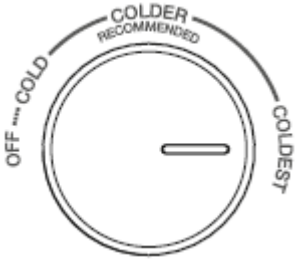
Si l'appareil n'est pas à niveau, les portes et les joints aimantés ne seront pas correctement alignés.





1. Réglage de la température du compartiment réfrigérateur

Molette de thermostat du réfrigérateur

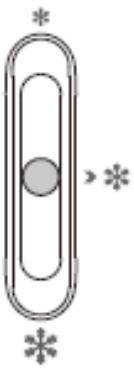


- Cette molette située dans le compartiment réfrigérateur permet de régler la température du compartiment réfrigérateur.
- La température intérieure est contrôlée par un capteur. Il existe 4 réglages possibles : OFF, COLD, COLDER et COLDEST. COLD correspond au réglage le plus chaud et COLDEST au plus froid.
- Il est possible que l'appareil ne fonctionne pas à la bonne température s'il se trouve dans un local particulièrement chaud ou si vous laissez la porte ouverte trop longtemps.
- Lorsque la molette est réglée sur OFF, ni le compartiment réfrigérateur, ni le compartiment congélateur ne fonctionnent.

2. Réglage de la température du compartiment congélateur

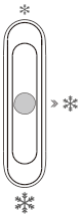
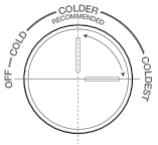
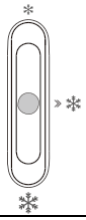
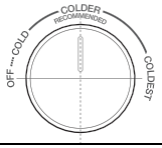
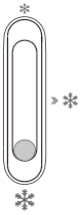
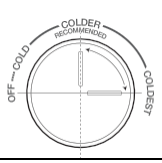
Curseur de réglage de température du congélateur

RÉGLAGE DU CONGÉLATEUR



- Ce curseur situé dans le compartiment réfrigérateur est utilisé pour régler la température du compartiment congélateur.
- Lorsque le curseur est situé vers ❄, la température du compartiment congélateur est plus élevée. À l'inverse, la température du compartiment congélateur est plus faible lorsque le curseur est déplacé vers ❄.
- Pour une utilisation normale, il est conseillé de placer le curseur en position intermédiaire ❄.
- Pour diminuer au maximum la température du compartiment congélateur, vous pouvez placer la molette de thermostat sur COLDEST et le curseur sur ❄.

3. Recommandations de réglage de la température

Recommandations de réglage de la température			
Température ambiante	Compartiment congélateur		Compartiment réfrigérateur
Été （Au-dessus de 38 ℃）		Régler sur ❄	 Régler sur Colder~Coldest
Normal		Régler sur ❄	 Régler sur Colder
Hiver （En dessous de 16 ℃）		Régler sur ❄	 Régler sur Colder~Coldest

- Les informations ci-dessus constituent des recommandations de réglage de la température à destination des utilisateurs.
- En hiver ou lorsque la température est inférieure à 16 ℃, les utilisateurs doivent éviter de régler l'appareil sur ❄ et sur Cold.
- Dans un souci d'économie d'énergie, les réglages ❄ et Coldest doivent être réservés aux besoins spécifiques (tels que la congélation rapide ou la fabrication de glaçons) et désactivés lorsqu'ils ne sont plus nécessaires.

Première utilisation

Nettoyage de l'intérieur

Avant la première utilisation de l'appareil, lavez l'intérieur et les accessoires internes avec de l'eau tiède et du savon neutre afin d'éliminer l'odeur typique des produits neufs, et séchez-les bien.

Important ! N'utilisez pas de détergents ou de nettoyants abrasifs, ils endommageraient le revêtement.

Utilisation au quotidien

Congeler des aliments frais

- Le congélateur permet de congeler des aliments frais et de stocker les aliments congelés et surgelés pendant longtemps.
- Placez les aliments frais à congeler dans le compartiment du bas.
- La quantité maximale d'aliments que vous pouvez congeler par tranche de 24 heures figure sur la plaque signalétique.
- La congélation complète des aliments nécessite 24 heures. N'ajoutez pas d'autres aliments à congeler dans le compartiment pendant ce délai.

Utilisation au quotidien

Placez les différents types d'aliments dans les différents compartiments conformément au tableau ci-dessous.

Compartiments du réfrigérateur	Type d'aliments
Porte ou balconnets du compartiment réfrigérateur	• Aliments comprenant des conservateurs, tels que les confitures, les jus, les boissons et les condiments. • Ne stockez pas de denrées périssables.
Bac à légumes (bac à produits frais)	• Les fruits, les herbes aromatiques et les légumes doivent être placés séparément dans le bac à légumes. • Ne stockez pas de bananes, d'oignons, de pommes de terre ou d'ail dans le réfrigérateur.
Clayette située au milieu du réfrigérateur	• Produits laitiers, œufs
Clayette située en haut du réfrigérateur	• Aliments ne nécessitant pas de cuisson, tels que les plats préparés, la charcuterie et les restes.
Tiroir(s)/clayette(s) du congélateur	• Aliments à conserver pendant une période prolongée. • Tiroir/clayette du bas pour la viande crue, la volaille, le poisson. Tiroir/clayette du milieu pour les frites et les légumes surgelés. • Tiroir/clayette du haut pour la glace, les fruits surgelés, les pâtisseries surgelées

Stocker des aliments congelés

Lors de la première utilisation ou après une période de non-utilisation, avant de placer des aliments dans le compartiment, faites fonctionner l'appareil pendant au moins 2 heures en utilisant les réglages les plus élevés.

Important ! En cas de décongélation accidentelle, due par exemple à une coupure de courant, si la coupure a duré plus longtemps qu'indiqué dans les caractéristiques techniques du paragraphe « Autonomie de fonctionnement »,

consommez rapidement les aliments décongelés ou cuisez-les immédiatement avant de les recongeler (une fois refroidis).

Décongélation

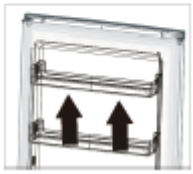
Avant d'être consommés, les aliments congelés ou surgelés peuvent être décongelés dans le compartiment réfrigérateur ou à température ambiante, selon le temps disponible.

Certains aliments peuvent aussi être cuits directement à la sortie du congélateur, lorsqu'ils sont encore congelés. Dans ce cas, le temps de cuisson sera plus long.

Clayettes amovibles en option



Les parois du réfrigérateur sont équipées d'une série de rails qui permettent de positionner les clayettes comme souhaité.

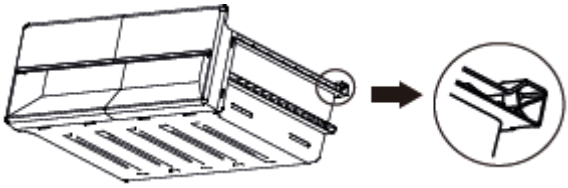


Positionnement des balconnets de porte

Les balconnets de porte peuvent être retirés pour faciliter le nettoyage. Pour ce faire, procédez de la façon suivante : tirez progressivement le balconnet dans la direction indiquée par les flèches jusqu'à le retirer complètement. Après l'avoir nettoyé, replacez-le à l'endroit souhaité.

Retrait du tiroir du bas

1. Tirez sur le tiroir du bas jusqu'à la butée.
2. Soulevez l'avant du tiroir.
3. Sortez le tiroir du bas.



Conseils et astuces

Conseils de congélation

Afin de vous aider à optimiser le processus de congélation, voici quelques conseils importants :

- La quantité maximale d'aliments que vous pouvez congeler par tranche de 24 heures figure sur la plaque signalétique ;
- Le processus de congélation dure 24 heures. N'ajoutez aucun autre aliment à congeler pendant cette période ;
- Congelez uniquement des aliments de bonne qualité, frais et bien lavés ;
- Répartissez les aliments en petites portions afin qu'ils soient plus rapidement et intégralement congelés et que vous puissiez décongeler uniquement la quantité nécessaire ;
- Emballez les aliments dans un papier d'aluminium ou un sac polyéthylène étanche ;
- Les aliments frais ou décongelés ne doivent jamais entrer en contact avec les aliments déjà congelés afin d'éviter une augmentation de leur température ;
- Les aliments maigres se conservent mieux et plus longtemps que les aliments gras ; le sel réduit la durée de conservation d'un aliment ;
- Ne consommez pas de sorbets directement après leur sortie du congélateur pour éviter toute brûlure ;
- Nous vous recommandons d'étiqueter et de dater chaque sachet d'aliments congelés afin de pouvoir les retirer du congélateur ;
- Nous vous recommandons d'étiqueter et de dater chaque groupe d'aliments congelés afin de pouvoir garder une trace de la durée de stockage.

Conseils pour le stockage des aliments congelés

Afin de garantir une performance optimale, respectez les instructions suivantes :
Veillez à ce que la chaîne du froid ait été respectée par le fabricant ;
Assurez-vous que les aliments surgelés sont rapidement transférés du magasin à votre congélateur ;
N'ouvrez pas la porte trop souvent ou ne laissez pas la porte ouverte plus longtemps qu'il ne faut. Une fois décongelés, les aliments se détériorent rapidement et ne doivent pas être recongelés ;

Respectez les dates limites de conservation indiquées par le fabricant.

Conseils pour la réfrigération des aliments frais

Afin de garantir une efficacité optimale :

- Ne stockez pas d'aliments chauds ou de liquides bouillants dans l'appareil.
- Couvrez ou enveloppez les aliments à forte saveur ou odeur.

Conseils pour la réfrigération

Conseils utiles :

- La viande (de tous types) doit être enveloppée dans un sac hermétique et placée sur la clayette en verre au-dessus du bac à légumes.
- Pour plus de sécurité, ne la stockez de cette manière qu'un jour ou deux tout au plus.
- Les aliments cuisinés, les plats froids, etc. doivent être couverts et peuvent être placés sur n'importe quelle clayette.
- Les fruits et légumes doivent être soigneusement lavés et placés dans le bac prévu à cet effet.
- Le beurre et le fromage doivent être placés dans des récipients hermétiques spéciaux, enveloppés de film aluminium ou placés dans un sac hermétique.
- Les bouteilles de lait doivent être bouchées et stockées dans le balconnet à bouteilles sur la porte.
- Les bananes, les pommes de terre, les oignons et l'ail doivent être conservés au réfrigérateur s'ils ne sont pas emballés.
- Dans un souci d'économie d'énergie, tous les tiroirs, les bacs et les clayettes doivent être placés à l'endroit prévu.

Nettoyage

Pour des raisons d'hygiène, nettoyez régulièrement l'appareil (accessoires intérieurs et extérieurs compris).

⚠ **Attention !** Ne procédez au nettoyage qu'après avoir débranché l'appareil. Risque de choc électrique ! Avant de nettoyer l'appareil, arrêtez-le et débranchez-le du secteur, ou éteignez le disjoncteur ou le fusible. Ne nettoyez jamais l'appareil avec un nettoyeur à vapeur. L'humidité pourrait s'accumuler dans les composants électriques, entraînant un risque de choc électrique ! Les vapeurs chaudes peuvent endommager les pièces en plastique. L'appareil doit être sec avant de le remettre en marche.

Important ! Les huiles éthérées et les solvants organiques peuvent endommager les pièces en plastique, p. ex. jus de citron ou jus de peau d'orange, acide butyrique, détergents contenant de l'acide acétique.

- Ne laissez pas ce type de substances entrer en contact avec les pièces de l'appareil.
- N'utilisez pas de détergents abrasifs.
- Enlevez la nourriture du congélateur. Stockez-la dans un endroit frais, bien emballée.
- Avant de nettoyer l'appareil, arrêtez-le et débranchez-le du secteur, ou éteignez le disjoncteur ou le fusible.
- Nettoyez l'appareil et les accessoires intérieurs à l'aide d'un chiffon et de l'eau tiède. Après les avoir nettoyés, rincez les surfaces avec de l'eau douce et séchez-les.
- Une fois que tout est sec, rebranchez l'appareil.

REMPLACEMENT DE LA LAMPE

La lampe intérieure est de type LED. Pour remplacer la lampe, veuillez contacter un technicien habilité.

Dépannage

Attention ! Avant de procéder au dépannage, débranchez la prise. Seul un électricien qualifié ou une personne compétente peut procéder au dépannage.

Important ! Certains bruits peuvent être entendus pendant l'usage normal (compresseur, circulation réfrigérante)

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	La molette de réglage de la température est positionnée sur « Coldest ».	Positionnez la molette sur un autre réglage pour allumer l'appareil.
	Le câble d'alimentation principal n'est pas ou est mal branché.	Branchez le câble d'alimentation principal.
	Le fusible a sauté ou est défectueux.	Vérifiez le fusible, remplacez-le si nécessaire.
	La prise de courant est défectueuse.	Les dysfonctionnements électriques doivent être corrigés par un électricien.
L'appareil congèle ou refroidit trop.	La température est réglée à un niveau trop bas ou l'appareil est réglé sur « Coldest ».	Réglez temporairement le thermostat sur une température plus élevée.
La nourriture n'est pas assez congelée.	La température n'est pas réglée correctement.	Veuillez-vous référer au chapitre concernant le réglage de la température.
	La porte est restée ouverte pendant longtemps.	Ouvrez la porte uniquement lorsque c'est nécessaire.
	Une grande quantité de nourriture tiède a été placée dans l'appareil ces dernières 24 heures.	Réglez temporairement le thermostat sur une température moins élevée.
	L'appareil se trouve à proximité d'une source de chaleur.	Veuillez-vous référer au chapitre concernant l'emplacement de l'installation.
Une couche de givre épaisse s'accumule sur le joint de la porte.	Le joint de la porte n'est pas hermétique.	Réchauffez avec précaution les parties qui fuient du joint de la porte avec un sèche-cheveux (à température basse). En même temps, manipulez le joint de la porte chauffé avec les mains afin d'assurer l'étanchéité de l'appareil.
Bruits anormaux	L'appareil n'est pas à niveau.	Réajustez les pieds.
	L'appareil touche le mur ou d'autres objets.	Déplacez légèrement l'appareil.
	Un composant, p. ex. un tuyau, à l'arrière de l'appareil touche un autre élément de l'appareil ou le mur.	Si nécessaire, pliez le composant avec précaution afin de libérer l'espace.
De l'eau s'écoule sur le sol.	L'orifice d'évacuation d'eau est bouché.	Veuillez-vous référer à la section Nettoyage et entretien.
Les parois de l'appareil sont chaudes.	C'est normal. Les pièces de l'échangeur thermique se trouvent dans les parois.	Mettez des gants pour toucher les parois si nécessaire.

Si le problème persiste, contactez le service après-vente.
Ces données sont élaborées afin de vous aider rapidement et efficacement. Écrivez les informations nécessaires ici, référez-vous à la plaque signalétique.

1- RELATIONS CONSOMMATEURS FRANCE

Pour en savoir plus sur nos produits ou nous contacter, vous pouvez :

- Consulter notre site : www.brandt.fr
- Nous écrire à l'adresse postale suivante :

Service Consommateurs BRANDT
5 Avenue des Béthunes
CS69526 SAINT OUEN L'AUMONE
95060 CERGY PONTOISE CEDEX

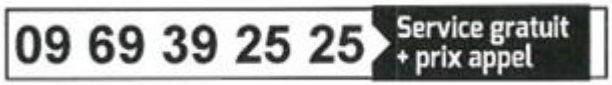
- Nous appeler du lundi au vendredi de 8h30 à 18h00 au :



2- INTERVENTIONS FRANCE

Les éventuelles interventions sur votre appareil doivent être effectuées par un professionnel qualifié dépositaire de la marque. Lors de votre appel, mentionnez la référence complète de votre appareil (modèle, type, numéro de série). Ces renseignements figurent sur la plaque signalétique.

Vous pouvez nous contacter du lundi au samedi de 8h00 à 20h00 au :



PIÈCES D'ORIGINE



Lors d'une intervention d'entretien, demandez l'utilisation exclusive de pièces détachées certifiées d'origine.

Brandt

Dear Customer,

You have just purchased a **BRANDT** product and we thank you for your trust.

We designed and manufactured this product with you, your lifestyle and your needs in mind, in order to best meet your expectations. We have put into it our expertise, our spirit of innovation and all the passion which has driven us for over 60 years.

We make every effort to ensure our products better meet your requirements, and our Customer Relations Department is at your disposal and will be happy to hear any questions or suggestions you may have.

You may also visit our website **www.brandt.com** where you will find our latest innovations, as well as useful and complementary information.

BRANDT is happy to assist you in your daily life and hopes you will fully enjoy your purchase.



Important: Before switching on your appliance, please read this user guide carefully in order to familiarise yourself more quickly with its operation.

CONTENTS EN

1 Safety Guidelines.....p31

2 Overview.....p38

3 Installation.....p39

4 User Interface.....p45

5 Daily Use.....p51

6 After-sales service.....p53

This installation and use guide of your fridge-freezer applies to several models. There may be minor differences between the details and fittings on your appliance and the description provided.

This appliance complies with the European directives.

SAFETY GUIDELINES

For your safety and in order to use your appliance correctly, carefully read these instructions (including the warnings and useful advice), before installation and first use.

To avoid damaging the appliance and unnecessary injury, it is important that the persons who use the appliance fully understand how it works and the safety instructions.

Always keep these instructions close to the appliance so that they can accompany it in the event of resale or a change of house. In this way, the appliance will continue to function optimally and any risk of injury will be avoided.

The manufacturer shall not be held liable in the event of misuse of the appliance.

GENERAL SAFETY AND

WARNINGS

- This appliance is designed to be used for domestic and similar applications such as:

– kitchen areas for the staff of shops, offices and other professional premises.;

– farms and use by customers in hotels, motels and other residential environments;

– B&B-type environments;

– catering and other similar applications, excluding retail outlet.

The safety of children and other vulnerable persons:

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above or who have no experience or knowledge, provided that they are properly supervised or that they have received the instructions for the use of the

appliance in complete safety and the risks incurred have been fully understood.

- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load
and unload this appliance.

- Children must not play with the appliance.

- Children must not clean and maintain the appliance without supervision.

- Keep all the packaging materials out of the reach of children, as they can cause suffocation.

- Do not let children play with the appliance, keep pets away.

- Used appliances must be immediately made unusable. Disconnect the power cord and cut it as close to the appliance as possible. Inhibit the closing mechanism of the door or, even better, detach the door, so that children or pets cannot remain enclosed inside the appliance when playing.

If any incidents occur and you cannot resolve them with the advice we provide (see "Troubleshooting"), then only call our approved after-sales service centres or a qualified professional.

⚠ WARNING

- Your appliance must be installed and, if necessary, secured and used in accordance with the instructions in this manual in order to avoid any risks due to poor installation.

- Maintain clear of obstruction ventilation openings in the appliance enclosure or in the built-in structure.

- Do not use any mechanical or other means, other than those recommended by the manufacturer, to speed up the defrosting process.

- Do not damage the refrigerating circuit.

- Do not use any electric appliances inside the compartment for food, unless they are of a type recommended by the manufacturer.

- Do not store any explosive substances, such as aerosols containing inflammable propellant gases, inside the appliance.
- When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.
- Never expose the appliance to a naked flame.
- Switch off and disconnect the appliance before cleaning or moving it.
- For models fitted with a water dispenser or an ice compartment, only fill or connect using a supply of drinking water.
- If the power cable is damaged, it should be replaced by the manufacturer, its after-sales service department or a similarly qualified person to avoid danger.

The refrigerating and insulating agents used in this appliance contain inflammable gases. Only dispose of the appliance in certified collection centres. Never expose the appliance to a naked flame.

Coolant liquid

The appliance's cooling circuit contains isobutane coolant (R600a), which is a more ecological coolant gas, which is nevertheless flammable.

When transporting and installing the appliance, make sure that none of the components of the cooling circuit are damaged.



Caution: Fire risk If the cooling circuit is damaged:

-Avoid naked flames and all sources of inflammation.

-Ventilate the room in which the appliance is installed.

It is dangerous to change the composition of this model in any way whatsoever.

Any damage to the power cord may result in a short circuit and/or electrocution.



DISPOSAL

This symbol indicates that this product should not be treated as household waste.

Your appliance also contains a great amount of recyclable material. It is marked with this label to indicate the used appliances must be disposed of in certified collection points.

Contact your town hall or your retailer for the used appliance collection points closest to your home. This way, the appliance recycling organised by your manufacturer will be done under the best possible conditions, in compliance with European Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment.

We thank you for your help in protecting the environment.

This appliance's packing materials are also recyclable. Help recycle it and protect the environment by dropping it off in the municipal receptacles provided for this purpose.

In accordance with the most recent legislative provisions applying to the protection and respect for the environment, your appliance does not contain any CFCs, but a refrigerant called R600a. The exact type of coolant gas used in your appliance is clearly shown on the information plate inside the fridge part of your appliance, at the foot of the left-hand side panel. R600a is a non- polluting gas that does not harm the ozone layer and hardly contributes to the greenhouse effect at all.

INSTALLING YOUR APPLIANCE

Caution: You can only keep your food in

good condition and optimise your energy consumption by following the instructions in this installation and user guide.

INSTALLATION

- If your appliance is fitted with casters, then remember that they should only be used for short movements. Do not move the appliance over long distances on its casters.

- Clean the appliance before connecting it to the mains. Always unplug your appliance before any maintenance work. Never pull on the power cord, but only on the plug itself.

- Install the appliance in a dry and well ventilated place.

- Avoid balconies, verandas and patios, because excessively high and low temperatures in the summer and the winter can prevent your appliance from functioning properly, or even damage it.

- Do not place the appliance near a source of heat, such as an oven or a radiator.

- Leave at least 3 and 5 cm clear around the sides and 10 cm above the appliance to allow the air to circulate freely.

- Place the appliance at a suitable distance from the wall using the spacers contained in the bag of accessories.

- Your appliance is designed to function optimally at a given ambient temperature. In this case, it is said to be designed for a particular "climate class". The climate class is shown on the ID plate inside the appliance, on the bottom of the left hand wall. Beyond these temperatures, the performance of your appliance may suffer.

Class	Ambient temperature
SN	+ 10°C to + 32°C
N	+ 16°C to + 32°C
ST	+ 16°C to + 38°C
T	+ 16°C to + 43°C

Tips:

Once the appliance is installed, adjust the feet so that it is slightly inclined rearwards. In this way, it will be easier to close the door.

Before putting any food in the fridge, clean the appliance

inside and outside with bicarbonate of soda dissolved in water (1 spoon of bicarbonate of soda for 4 litres of water). Do not use alcohol, abrasive powders or detergents, which could damage the surfaces. (see "Cleaning your appliance")

To avoid contamination of food, please respect the following instructions

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

One-, two- and three - star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.

If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

ELECTRIC CONNECTIONS

The electric connections must meet the applicable standards and be capable of withstanding the maximum power shown on the ID plate.

The plug must be correctly earthed.

We cannot be held liable for any incidents caused by improper electric installations.

Advice on the electric installation

- Do not use extensions, adapters or multiple plugs.
- Never remove the earth.
- The power plug must be easily accessible and out of the reach of children.
- If in doubt, refer to your reseller.

Your appliance complies with the European directives and their amendments.

ENERGY-SAVING MEASURES

In order to reduce the power consumption of your appliance:

- Install it in a suitable location (see "Installing your appliance").
- Leave the doors open for the shortest time possible.
- Never put hot food in the fridge or the freezer, and in particular soups and other preparations that release a lot of steam.
- Check that your appliance is working correctly and do not allow too much ice to accumulate in the freezer (defrost when the ice is more than 5-6 mm thick). Clean the condenser on a regular basis (see chapter "Routine maintenance of your appliance").
- Regularly check the door seals and make sure that the doors can be closed properly. If this is not the case, contact after-sales service.
- Do not adjust the temperature too low.
- Failure to install the draws,bins and shelves properly can result in increased power consumption.

Warning

If your transported the appliance horizontally, position it vertically and wait for 2 hours before connecting it. A little oil may flow into thecooling circuit. Allow enough time for the oil to return to the motor before connecting the appliance, failing which, it could be

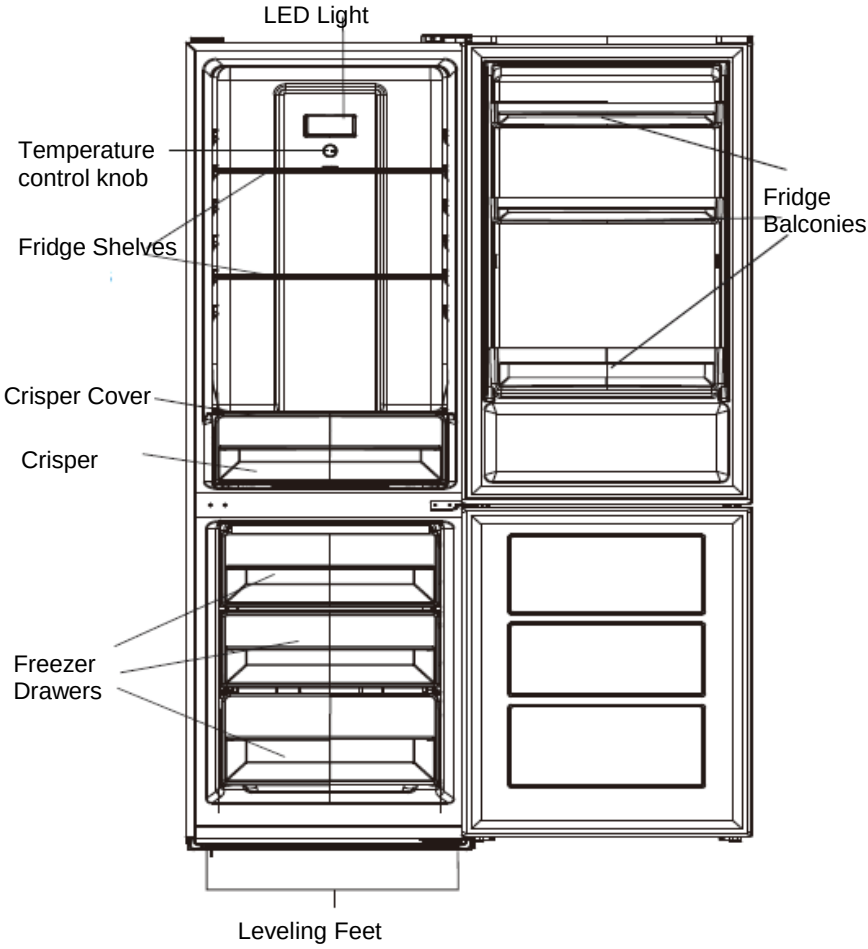
Always unplug your appliance before any maintenance work. Never pull on the power cord, but only on the plug itself.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Always switch off the appliance before any maintenance operations.
- Never clean the appliance with metal objects, steam systems, volatile oils, organic solvents or abrasive components.
- Do not use sharp or cutting objects to remove the ice. Use a plastic sponge.
- Refer to the "Maintenance" chapter in this manual to replace the light bulb.



WARNING! Please keep the product far away fire source during using, service and disposal. There are flammable materials at the back of the appliance. Pay attention to the symbol “Risk of fire – flammable material” which is located on rear of the appliance.



Note: Above picture is for reference only. Real appliance probably is different.

Space Requirement

- Select a location without direct exposure to sunlight;
- Select a location with enough space for the refrigerator doors to open easily;
- Select a location with level (or nearly level) flooring;
- Allow sufficient space to install the refrigerator on a flat surface;
- Allow clearance to the right, left, back and top when installing. This will help reduce power consumption and keep your energy bills lower.
- Keep at lest 50mm gap at two sides and back.
- this refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

for refrigerating appliances with climate class:

- extended temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C;
- temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C;
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C;
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C;

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 100 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

⚠ **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.
The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed. This appliance complies with the E.E.C. Directives.

Door Reversibility

Before reversing the door, please be prepared below tools and material: straight screwdriver, cross screwdriver, spanner and the components included in the poly bag:

Left Door Hinge Cover x 1



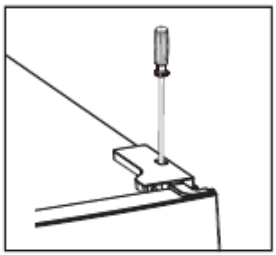
Left Aid-Closer on Upper Door x 1

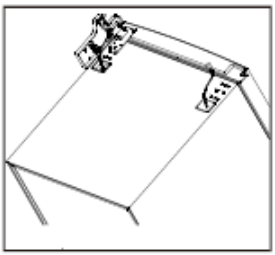


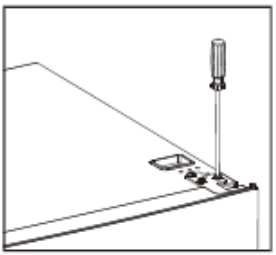
Left Aid-Closer on Lower Door x 1

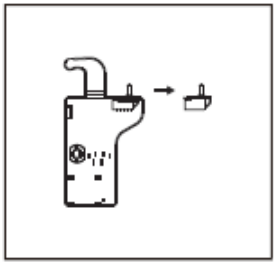


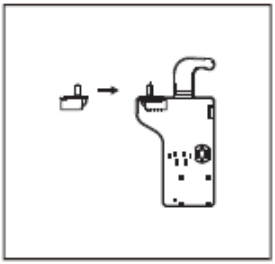
1. Unscrew top hinge cover and then unscrew the top hinge.
   Then lift upper door and place it on a soft pad to avoid scratch and damage.



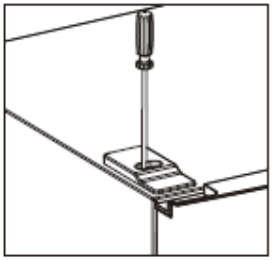


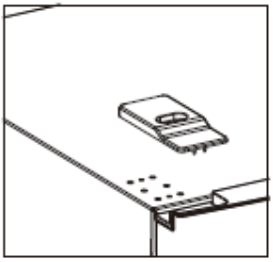




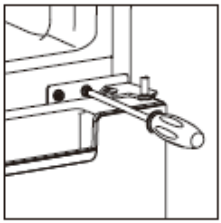


2. Remove the top left screw cover.

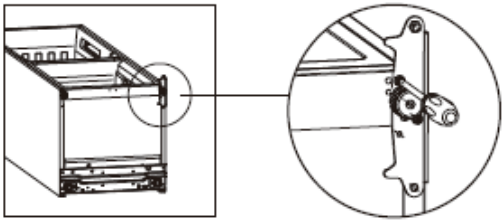




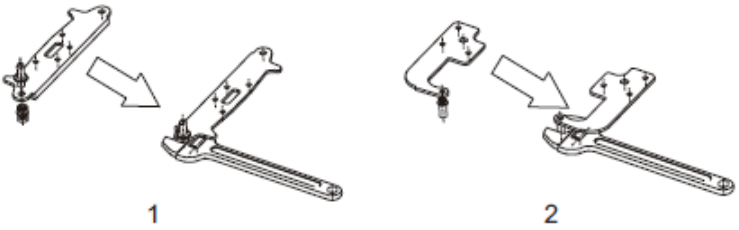
3. Take off the upper door, take out the screw from the middle hinge by cross screwdriver, then take off the lower door.



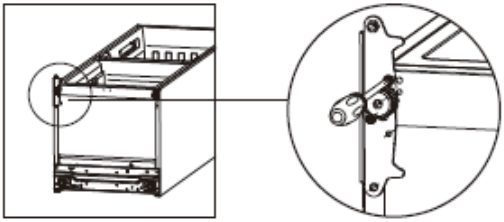
4. Laying down the refrigerator, take out the adjusting feet as below, then take off the lower hinge by cross screwdriver.



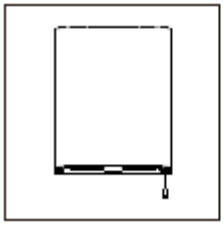
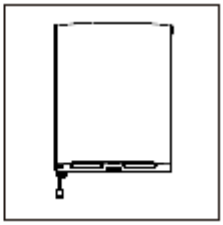
5. Adjusting the hinge core position of the lower hinge and upper hinge to opposite position



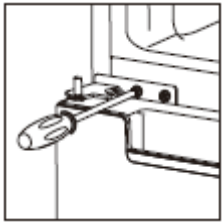
6. Install the lower hinge under to the refrigerator like below, screwing in the adjusting feet, make sure the position in horizon.



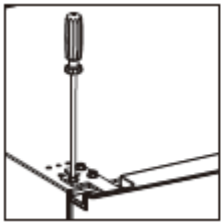
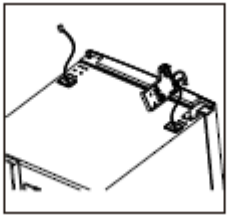
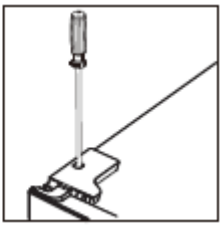
7. Remove the original aid-closers from upper and lower door, then install the aid-closers from the internal bag (with instruction manuals) to the opposite side.

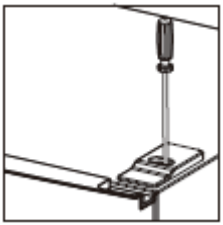
8. Install the lower door, adjust and fix the middle hinge onto the cabinet.



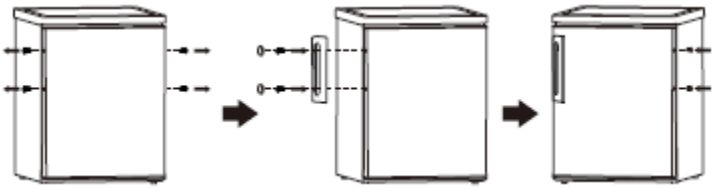
9. Place the upper door back on. Ensure the door is aligned horizontally and vertically so that the seal are closed on all sides before finally tightening the top hinge. Then inert the top hinge and screw it to the top of unit and then fix hinge cover (in accessary bag) by screw.

10. Fix the screw cover.

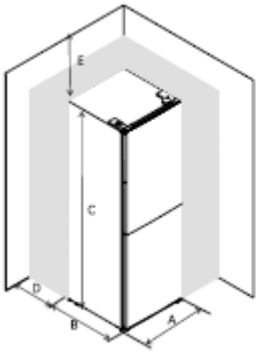


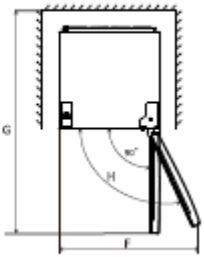
Install door external handle (if external handle is present)



Space Requirement

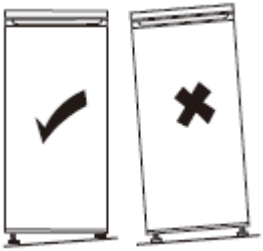
- Keep enough space of door open.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.





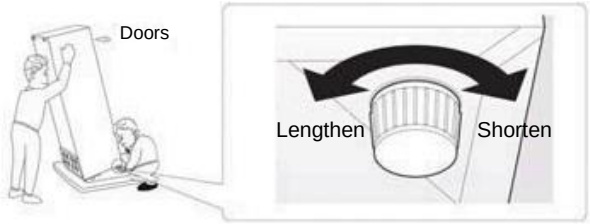
A	600
B	600
C	1858
D	min=50
E	min=50
F	1007
G	1071
H	135°

Levelling the unit



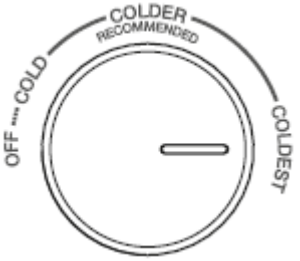
To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.



1. Temperature setting of the Fridge Compartment

The fridge temperature setting knob

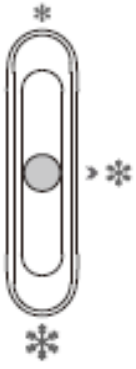


- The knob in fridge compartment is used to adjust temperature of fridge compartment.
- The internal temperature is controlled by a sensor. There are 4 settings: OFF, COLD, COLDER and COLDEST. COLD is warmest setting and COLDEST is coldest setting.
- The appliance may not operate at the correct temperature if it is in a particularly hot or if you open the door often.
- Neither fridge, nor freezer compartment works when the setting is OFF.

2. Temperature setting of the Freezer Compartment

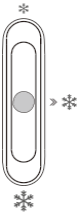
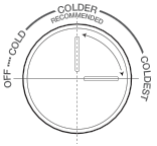
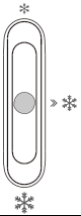
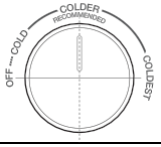
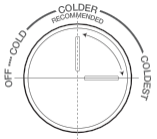
The freezer temperature setting slider

FREEZER CONTROL



- This slider in fridge compartment is used to adjust temperature of freezer compartment.
- Slider is positioned toward ❄ ,the temperature in freezer compartment will be higher. Contrarily, the temperature in freezer compartment will be lower if the slider is moved toward ❄.
- Middle position ❄ of slider is advised position for normal using.
- To get lowest temperature in freezer compartment, you can adjust setting knob at coldest and position the slider at ❄.

3. Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation			
Environment Temperature	Freezer compartment		Fridge compartment
Summer (Above 38℃)		Set on ❄	 Set on colder~coldest
Normal		Set on ❄	 Set on colder
Winter (Below 16℃)		Set on ❄	 Set on colder~coldest

- Information above give users recommendation of temperature setting.
- In winter or temperature below 16℃, users should avoid set on ❄ and cold.
- For energy saving, the ❄ and coldest set only apply to special need (such as quick-freezing or ice making), and need turn back after special need.

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Daily use

Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the bottom compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door or balconies of fridge compartment	• Foods with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments. • Do not store perishable foods.
Crisper drawer (salad drawer)	• Fruits, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin. • Do not store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator
Fridge shelf – middle	• Dairy products, eggs
Fridge shelf – top	• Foods that do not need cooking, such as ready-to-eat foods, deli meats, leftovers.
Freezer drawer(s)/shelf	• Foods for long-term storage. • Bottom drawer/shelf for raw meat, poultry, fish. Middle drawer/shelf for frozen vegetables, chips. • Top drawer/shelf for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use. Before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart

under “rising time”, the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the freezer compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Accessories Movable shelves



The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.

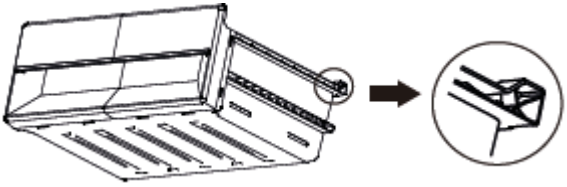
Positioning the door balconies



Door balconies can be disassembled for cleaning. To make the disassembling as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free, after cleaning, reposition it.

Disassemble the bottom drawer

1. Pull out the bottom drawer to stopper position.
2. Left up the front of drawer.
3. Pull out the bottom drawer.



Helpful hints and tips

Hints for freezing

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:
make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.
Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen.
Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator

- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour

Hints for refrigeration

Useful hints:

- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- Butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed.
- For energy efficiency, all drawers, baskets and shelves, must be in right place, must not be kept in the fridge.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

⚠ **Caution!** The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice form orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

Replace the lamp

The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.

Troubleshooting

⚠ **Caution**! Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Temperature regulation knob is set at coldest	Set the knob at other switch on the appliance.
	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes or cools too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at coldest.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build up of frost on the door seal.	Door seal is not air tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Water on the floor	Water drain hole is blocked.	See the Cleaning and Care section.
Side panels are hot.	It's normal. Heat exchange parts are in the sides.	Take gloves to touch sides if needed.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.
These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.

Any work on your appliance must be performed by a Brandt-accredited qualified professional. When you call, please mention the complete reference for your machine (model, type, serial number): this information is provided on your guarantee certificate and the information plate on your appliance.

ORIGINAL SPARE PARTS: when any maintenance work is being performed, ask that only certified original spare parts be used.

Brandt

Estimado/a cliente/a:

Le agradecemos la confianza que ha depositado en nosotros al adquirir este frigorífico BRANDT.

Hemos diseñado y fabricado este producto para que responda lo mejor posible a sus necesidades y modo de vida y lo hemos hecho con la pasión, el saber hacer y el espíritu innovador que nos identifican desde hace más de 60 años.

Con el fin de responder lo mejor posible a sus necesidades y siguiendo con nuestra política de mejora continua de nuestros productos, nuestro servicio de atención al cliente atenderá todas sus preguntas y sugerencias.

También puede visitar nuestra página web **www.brandt.com** donde encontrará todos nuestros productos, así como información útil y complementaria.

En **BRANDT** nos complace acompañarle en su día a día y queremos que disfrute plenamente de su compra.



Importante: antes de poner en marcha su electrodoméstico, lea atentamente esta guía de instalación y uso para familiarizarse más rápidamente con su funcionamiento.

INDICE ES

1 Instrucciones de seguridad p56

2 Presentación del aparato..... p63

3 Instalación del aparato..... p64

4 Uso del aparato..... p70

5 Mantenimiento y limpieza..... p76

6 Servicio de posventa p78

Este manual de instalación y uso del frigorífico congelador se aplica a varios modelos. Puede haber pequeñas diferencias entre los detalles y accesorios del aparato y la descripción facilitada en el manual.

Este aparato cumple con las directivas europeas.

NORMAS DE SEGURIDAD

Por su propia seguridad y para garantizar un uso correcto del aparato, antes de instalarlo y utilizarlo por primera vez, lea atentamente este manual de uso, incluidos los consejos y advertencias.

Para evitar daños físicos y materiales, las personas que usen el aparato deben entender perfectamente cómo funciona y conocer las normas de seguridad.

Mantenga siempre este manual cerca del aparato para ulteriores consultas. De esta manera, se podrá seguir utilizando de manera óptima y sin riesgo de lesiones.

El fabricante declinará toda responsabilidad en caso de uso indebido del aparato.

NORMAS DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS

· Este aparato está exclusivamente destinado a un uso doméstico, así como a aplicaciones tales como:

– office para dependientes de tiendas y en oficinas y otros locales profesionales

– granjas y clientes en hoteles, moteles y otros entornos residenciales

– alojamientos de tipo B&B

– catering y otras aplicaciones similares, salvo establecimientos minoristas.

Seguridad de niños y otras personas vulnerables:

· Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y más y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o carentes de experiencia y conocimiento, si han recibido supervisión o instrucciones referente al uso del aparato de una manera segura y entienden los peligros presentes.

· Los niños de 3 a 8 años no deben cargar ni descargar este aparato.

· Los niños no deben jugar con el aparato.

· Los niños no deben realizar tareas de limpieza y mantenimiento sin supervisión.

· Mantenga todos los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños, ya que suponen un

riesgo de asfixia.

· No deje que los niños jueguen con el aparato ni que lo enchufen o desenchufen de la red eléctrica.

· Los aparatos que hayan llegado al final de su vida útil se deben desechar inmediatamente. Desconecte el cable de alimentación y déjelo lo más cerca posible del aparato. Desactive el cierre de la puerta del aparato o, mejor aún, deja la puerta abierta para que los niños o las mascotas no puedan quedarse encerrados dentro.

En caso de avería o de problemas de funcionamiento del aparato, si no puede resolverlo con las indicaciones del apartado "Resolución de problemas", contacte con nuestro servicio de posventa o con un profesional cualificado.

ATENCIÓN

· Instale el aparato, fíjelo y úselo siguiendo las indicaciones de este manual para evitar todo riesgo derivado de una instalación deficiente.

· Mantenga siempre despejadas las rejillas de ventilación del aparato.

· No use medios mecánicos ni otros para acelerar el proceso de descongelación distintos a los recomendados por el fabricante.

· No dañe el circuito de refrigeración.

· No use aparatos eléctricos en el compartimento de almacenamiento de alimentos que no estén recomendados por el fabricante.

· No guarde sustancias explosivas dentro del aparato, como aerosoles inflamables.

· Cuando coloque el aparato, tenga cuidado de no aplastar el cable eléctrico para no deterioralo.

· No ponga ladrones ni fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del aparato.

· No exponga el aparato a una llama desnuda.

· Antes de limpiarlo o de moverlo, apáguelo y desconéctelo de la toma de corriente.

· Para los modelos equipados con un dispensador de agua o un compartimento de hielo, llénelo o conéctelo a un suministro de agua potable.

· Para evitar cualquier peligro, si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, un servicio de posventa autorizado o una

persona cualificada.

Los refrigerantes y aislantes utilizados en este aparato contienen gases inflamables. Deseche el aparato solo en los centros de reciclaje certificados. No exponga el aparato a una llama desnuda.

Líquido refrigerante

El circuito refrigerante del aparato contiene isobuteno refrigerante (R600a), un gas natural con un alto nivel de compatibilidad medioambiental, pero inflamable.

Durante el transporte y la instalación del aparato, asegúrese de que no se dañe ningún componente del circuito de refrigeración.



Cuidado: Riesgo de incendio

En caso de deterioro en el circuito de refrigeración:

- Evite las llamas desnudas y todas las fuentes de ignición.

- Ventile bien la estancia donde esté instalado el aparato.

No conviene modificar la composición de este modelo.

Cualquier daño en el cable podría provocar un cortocircuito, un incendio o un riesgo de electrocución.



DESECHO

Este símbolo indica que este aparato no se debe desechar junto con los residuos orgánicos.

El aparato contiene también material reciclable. Está marcado con esta etiqueta para indicar que los aparatos que llegan al final de su vida útil se deben llevar a centros de reciclaje certificados.

Contacte con su Ayuntamiento o su distribuidor para conocer el punto de recogida de electrodomésticos usados más cercano a su hogar. De este modo, el reciclaje se realizará en las mejores condiciones según la directiva europea sobre desecho de aparatos eléctricos y electrónicos.

Le agradecemos su contribución en proteger el medio ambiente.

Los materiales del embalaje también son reciclables. Llévelos a los centros de reciclaje previstos para este fin y proteja así el medio ambiente.

Según las últimas normativas sobre protección y respeto al medio ambiente, este aparato no contiene CFC, sino un

refrigerante llamado R600a. El tipo exacto de gas refrigerante contenido en el aparato se indica en la placa identificativa colocada en el interior del frigorífico, en la parte inferior izquierda. El R600a es un gas no contaminante que no daña la capa de ozono y apenas tiene efecto invernadero.

INSTALACIÓN DEL APARATO

⚠ Cuidado:

Solo se puede garantizar conservar los alimentos en buen estado y ahorrar en consumo de energía siguiendo las indicaciones del manual de instalación y del manual de usuario.

INSTALACIÓN

- Si su aparato lleva ruedas, recuerde que solo deben utilizarse para movimientos cortos, nunca para largas distancias.
- Limpie el aparato antes de conectarlo a la red eléctrica. Desenchufe siempre el aparato antes de cualquier tarea de mantenimiento. No tire nunca del cable de alimentación: solo del enchufe.
- Instale el aparato en un lugar bien ventilado y sin humedad.
- Evite colocar el aparato en balcones, terrazas y patios, ya que las variaciones extremas de temperatura pueden alterar el funcionamiento óptimo del aparato o incluso averiarlo.
- No coloque el aparato cerca de fuentes de calor, como hornos o radiadores.
- Deje al menos 3 y 5 cm despejados por los lados y 10 cm por encima del aparato para permitir que el aire circule libremente.
- Coloque el aparato a una distancia adecuada de la pared utilizando los espaciadores incluidos en la bolsa de accesorios.
- Este aparato está diseñado para funcionar de manera óptima a una temperatura ambiente determinada. En este caso, está diseñado para una "clase climática" particular que se indica en la placa identificativa colocada en el interior del frigorífico, en la parte inferior

izquierda. Más allá de estas temperaturas, el rendimiento del aparato podría verse afectado.

	Temperatura ambiente
SN	de +10 °C a +32 °C
N	de +16 °C a +32 °C
ST	de +16 °C a +38 °C
T	de +16 °C a +43 °C

Consejos:

Una vez instalado el aparato, ajuste las patas de modo que queden ligeramente inclinadas hacia atrás. De esta manera, será más fácil cerrar la puerta.

Antes de poner cualquier alimento en el frigorífico, límpielo por dentro y por fuera con bicarbonato de sodio disuelto en agua (1 cucharada de bicarbonato de sodio por 4 litros de agua). No utilice alcohol ni productos abrasivos o detergentes que podrían deteriorar la superficie. (Ver "Limpieza del aparato")

Para evitar que se contaminen los alimentos, respete las siguientes instrucciones:

- Abrir la puerta durante largos periodos puede aumentar significativamente la temperatura de los compartimentos del aparato.
- Limpie regularmente las superficies que puedan entrar en contacto con alimentos y sistemas de drenaje accesibles.
- Limpie los depósitos de agua si no se han utilizado durante 48 horas; aclare el sistema de agua conectado al dispensador de agua si no se ha sacado agua durante 5 días.
- Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el frigorífico para que no esté en contacto con otros alimentos ni goteen sobre ellos.
- Los compartimentos de alimentos congelados de dos estrellas (si hay en el frigorífico) son adecuados para almacenar alimentos precongelados, almacenar o hacer helados y cubitos de hielo.
- Los compartimentos de una, dos y tres estrellas (si hay en el frigorífico) no son adecuados para congelar alimentos frescos.
- Si va a dejar vacío el frigorífico durante largos periodos, apáguelo, inicie el proceso de descongelación, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho en el interior.

CONEXIONES ELÉCTRICAS

Las conexiones eléctricas deben cumplir con los estándares aplicables y ser capaces de soportar la potencia máxima que se muestra en la placa identificativa.

El enchufe debe estar bien conectado a tierra.

Brandt declina toda responsabilidad por los incidentes derivados de instalaciones eléctricas incorrectas.

Recomendaciones para la instalación eléctrica

- No use extensiones, adaptadores ni ladrones.
- El aparato debe siempre estar conectado a tierra.
- El enchufe de alimentación debe estar fácilmente accesible y quedar fuera del alcance de los niños.

En caso de duda, consulte con su distribuidor.

Este aparato cumple con las directivas europeas y sus enmiendas.

MEDIDAS DE AHORRO DE ENERGÍA

Para reducir el consumo de energía del aparato:

- Colóquelo en un lugar adecuada (ver "Instalación del aparato").
- Deje las puertas abiertas el menor tiempo posible.
- No coloque alimentos calientes en el frigorífico o el congelador, en particular, sopas y otras preparaciones que sueltan mucho vapor.
- Compruebe el funcionamiento del aparato y no permita que se acumule demasiado hielo en el congelador (descongele cuando el hielo tenga más de 5-6 mm de grosor). Limpie el condensador regularmente (ver "Mantenimiento de rutina del aparato").
- Revise regularmente las juntas de la puerta y asegúrese de que estas se puedan cerrar bien. De lo contrario, contacte con el servicio de posventa.
- No regule la temperatura demasiado baja.
- Si no coloca los cajones, compartimentos y estantes bien, puede que el aparato consuma más energía.



Atención

Si ha transportado el aparato horizontalmente, colóquelo vertical y espere 2 horas antes de conectarlo. Puede que entre

un poco de aceite en el circuito de refrigeración. Espere el tiempo suficiente para que el aceite vuelva al motor antes de conectar el aparato.

Desenchufe siempre el aparato antes de cualquier tarea de mantenimiento. No tire nunca del cable de alimentación: solo del enchufe.

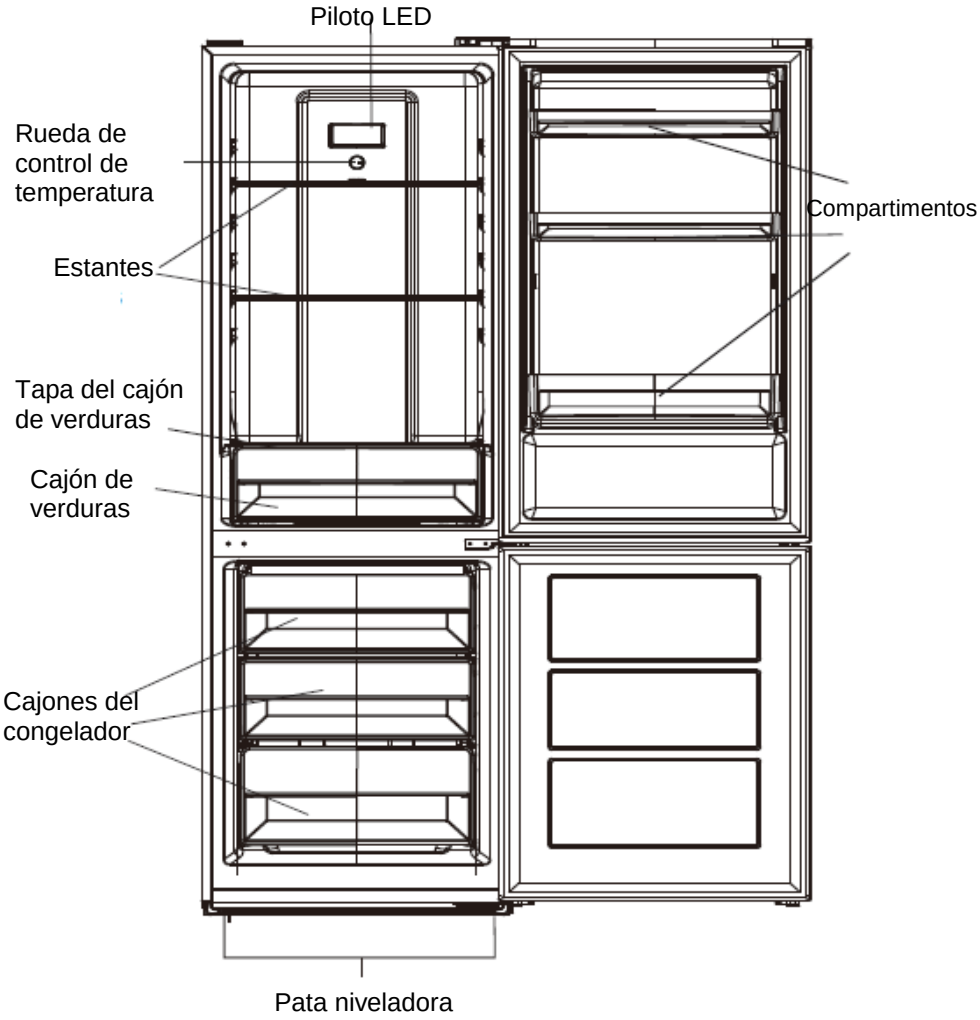
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague siempre el aparato antes de cualquier tarea de mantenimiento.
- No limpie el aparato con objetos metálicos, sistemas de vapor, aceites volátiles, disolventes orgánicos ni componentes abrasivos.
- No use objetos afilados ni cortantes para quitar el hielo. Utilice un rascador de plástico.
- Ver el capítulo "Mantenimiento" de este manual para reemplazar la bombilla.



¡ATENCIÓN!

Mantenga el producto alejado del fuego durante su uso, su mantenimiento y su eliminación. Hay materiales inflamables en la parte posterior del aparato. Preste atención al símbolo "Riesgo de incendio: material inflamable", en la parte posterior del aparato.



Nota: la imagen anterior se proporciona solo a modo indicativo. El aparato real puede ser diferente.

Espacio mínimo requerido

- Seleccione una ubicación sin exposición solar directa
- Seleccione una ubicación con suficiente espacio para que las puertas del frigorífico se abran fácilmente
- Seleccione una ubicación con suelo nivelado (o bastante nivelado)
- Debe tener espacio suficiente para instalar el frigorífico sobre una superficie plana
- Debe dejar espacio libre a la derecha, izquierda, atrás y arriba al instalarlo. Esto ayudará al reducir el consumo de energía
- Mantenga al menos 50 mm de espacio en ambos lados y por detrás
- Este frigorífico no es un electrodoméstico integrable.

Colocación

Instale este aparato en un lugar en el que la temperatura ambiente coincida con la clase climática indicada en la placa descriptiva del aparato.

para frigoríficos con clase climática:

- templada extendida: este frigorífico está diseñado para ser utilizado a temperatura ambiente entre +10 °C y +32 °C;
- templada: este frigorífico está diseñado para ser utilizado a temperatura ambiente entre +16 °C y +32 °C;
- subtropical: este frigorífico está diseñado para ser utilizado a temperatura ambiente entre +16 °C y +38 °C;
- tropical: este frigorífico está diseñado para ser utilizado a temperatura ambiente entre +16 °C y +43 °C.

Lugar de instalación

El aparato debe instalarse lejos de fuentes de calor como radiadores, calderas, luz solar directa, etc. Asegúrese de que el aire pueda circular libremente por la parte posterior del armario. Para garantizar el mejor rendimiento, si el aparato va a situarse debajo de un módulo mural colgado, la distancia mínima entre la parte superior del armario y el módulo mural debe ser al menos 100 mm. Sin embargo, lo ideal es no colocar el aparato debajo de módulos murales colgados. En la base del armario hay patas regulables para asegurar la nivelación adecuada.

⚠ **¡Atención!** Debe ser posible desconectar el aparato de la toma de corriente eléctrica; por lo tanto el enchufe debe quedar fácilmente accesible tras la instalación.

Conexión eléctrica

Antes de conectar el aparato, compruebe que la tensión y la frecuencia indicadas en la placa descriptiva correspondan con las de su red doméstica. Este aparato debe estar conectado a tierra. El enchufe del cable eléctrico está equipado con un contacto para este fin. Si la toma de corriente doméstica no dispone de toma de tierra, conecte el aparato a una toma de tierra independiente siguiendo la normativa vigente; consulte a un electricista cualificado.
El fabricante rechaza cualquier responsabilidad si no se respetan las anteriores precauciones de seguridad. Este aparato cumple las directivas de la CEE.

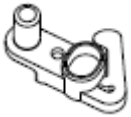
Puertas reversibles

Antes de revertir las puertas, prepare los elementos y materialesl indicados debajo: destornillador plano, destornillador estrella, llave inglesa y componentes incluidos en la bolsa:

Embellecedor de bisagra de puerta izqda. x 1



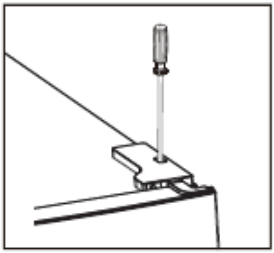
Retenedor izq. puerta superior x 1

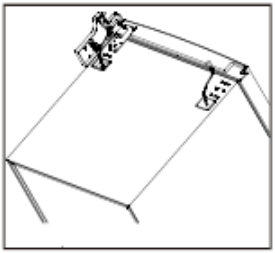


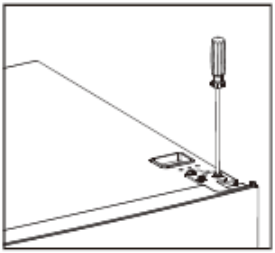
Retenedor izq. puerta inferior x 1

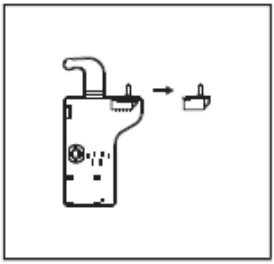


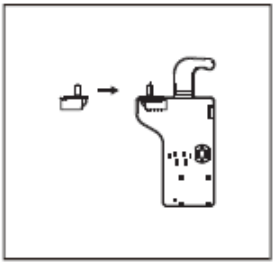
1. Suelte el embellecedor de la bisagra superior y desatornille la bisagra superior. A continuación, levante la puerta superior y colóquela en una superficie acolchada para evitar que se roce y se dañe.



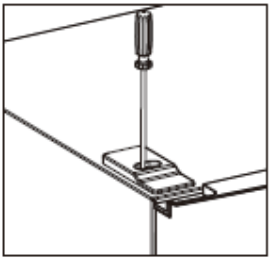


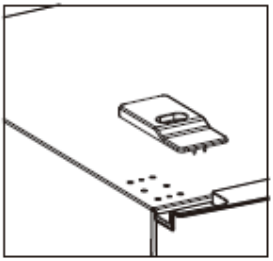




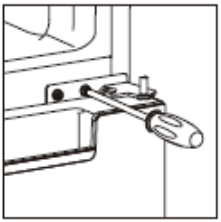


2. Retire la cubierta superior izquierda.

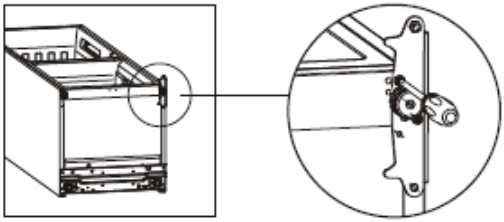




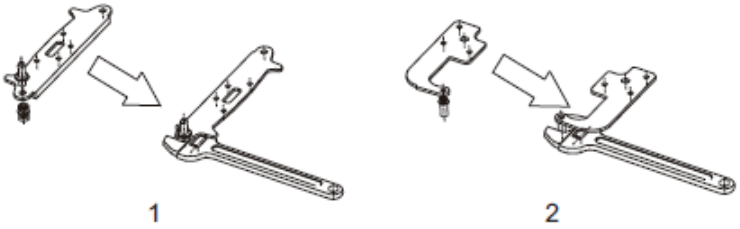
3. Quite la puerta superior, saque el tornillo de la bisagra central con un destornillador cruzado y retire la puerta inferior.



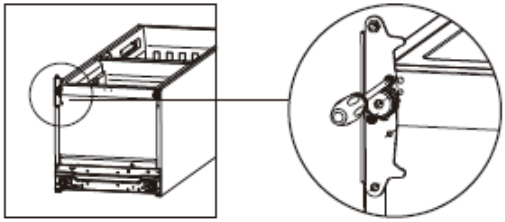
4. Al instalar el frigorífico, retire las bases de ajuste como se indica a continuación y retire la bisagra inferior con un destornillador de estrella.



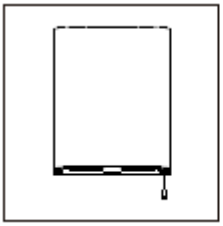
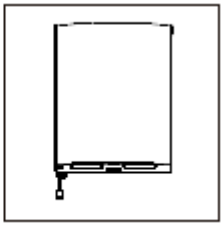
5. Ajuste de la posición central de la bisagra inferior y superior a la posición opuesta



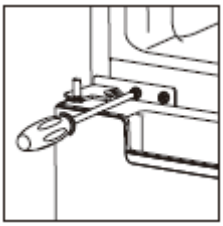
6. Instale la bisagra inferior bajo el frigorífico como se muestra a continuación, atornillando las patas de ajuste, asegúrese de que está perfectamente horizontal.



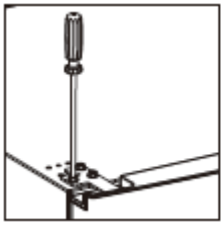
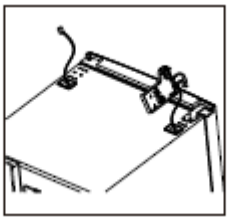
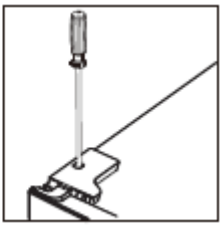
7. Retire los retenedores de las puertas superior e inferior, saque los nuevos retenedores de la bolsa de accesorios (junto con el manual) y colóquelos en el lado opuesto.

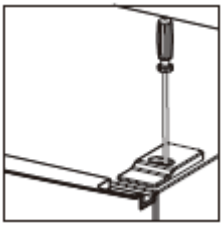
8. Instale la puerta inferior, ajuste y fije la bisagra central en el mueble.



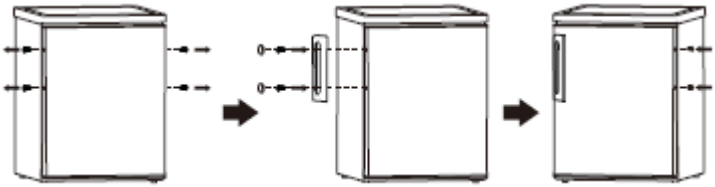
9. Vuelva a colocar la puerta superior. Compruebe que la puerta queda alineada horizontal y verticalmente de manera que la junta esté bien cerrada antes de apretar la bisagra superior: A continuación, inserte la bisagra superior y atorníllela a la parte superior de la unidad y fije el embellecedor de la bisagra (en la bolsa de accesorios) atornillándola.

10. Fije el embellecedor de los tornillos.

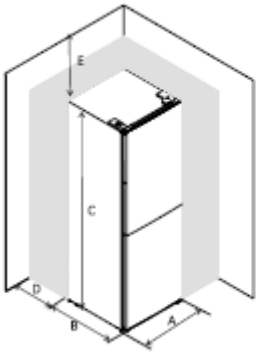


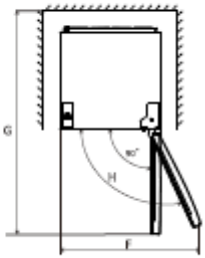
Instale el tirador externo de la puerta (en caso de que tenga)



Espacio mínimo requerido

- Mantenga un espacio suficiente para abrir la puerta.
- Mantenga al menos 50 mm de espacio en ambos lados y por detrás



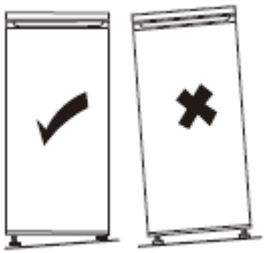


A	600
B	600
C	1858
D	min=50
E	min=50
F	1007
G	1071
H	135°

Nivelación del frigorífico

Para nivelarlo, ajuste las dos patas niveladoras de la parte delantera del frigorífico.

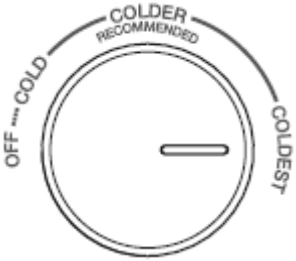
Si el frigorífico no está bien nivelado, las juntas magnéticas y las puertas no quedarán alineadas.





1. Ajuste de la temperatura del frigorífico

Rueda de ajuste de temperatura del frigorífico

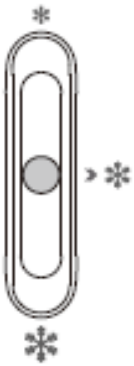


- Esta rueda permite regular la temperatura del frigorífico.
- La temperatura interiores es controlada por un sensor. Existen 4 opciones: OFF, COLD, COLDER y COLDEST. COLD es el ajuste más cálido y COLDEST es el ajuste más frío.
- El aparato puede no funcionar a la temperatura correcta si se encuentra en un lugar especialmente cálido o si abre la puerta con mucha frecuencia.
- Ni el frigorífico ni el congelador funcionan con la rueda en posición OFF.

2. Ajuste de la temperatura del congelador

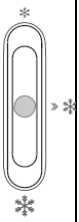
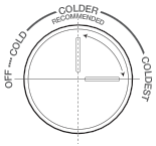
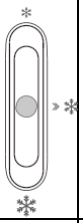
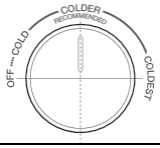
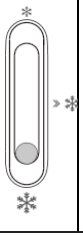
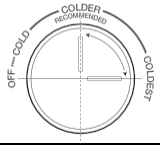
Control deslizante de ajuste de temperatura del congelador

CONTROL DEL CONGELADOR



- Este control deslizante permite regular la temperatura del congelador.
- Si el control deslizante se mueve hacia ❄, la temperatura del congelador sube. Si el control deslizante se mueve hacia ❄, la temperatura del congelador baja.
- Para un uso normal del aparato, conviene que el control deslizante esté en la posición central ❄.
- Para bajar la temperatura del congelador, se puede ajustar la rueda en posición COLDEST y el control deslizante en ❄.

3. Recomendación de ajuste de la temperatura

<table>
<tr><th colspan="4">Recomendación de ajuste de la temperatura</th></tr>
<tr><td>Temperatura ambiente</td><td colspan="2">Congelador</td><td>Frigorífico</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Verano
(más de 38 ℃)</td><td rowspan="2"></td><td rowspan="2">Configurar ❄❄</td><td></td></tr>
<tr><td>Configurar colder~coldest</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Normal</td><td rowspan="2"></td><td rowspan="2">Configurar ❄</td><td></td></tr>
<tr><td>Configurar colder</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Invierno
(menos de 16 ℃)</td><td rowspan="2"></td><td rowspan="2">Configurar ❄</td><td></td></tr>
<tr><td>Configurar colder~coldest</td></tr>
</table>

- La información anterior recomienda ajustes de temperatura.
- En invierno o con temperaturas inferiores a 16 ℃, no conviene configurar ❄ y frío.
- Para ahorrar energía, la configuración ❄ y coldest solo se aplican a necesidades especiales (como congelación rápida o fabricación de hielo).

Primera utilización

Limpieza interior

Antes de usar el aparato por primera vez, limpie el interior y todos los accesorios interiores con agua tibia y jabón neutro para eliminar el típico olor a nuevo y luego seque bien todo.

¡Importante! No utilice detergentes ni productos abrasivos susceptibles de deteriorar la superficie.

Uso diario

Congelación de alimentos frescos

- El congelador permite congelar alimentos frescos y almacenar alimentos congelados y ultracongelados durante largo tiempo.
- Coloque los alimentos frescos que desee congelar en el compartimento inferior.
- La máxima cantidad de alimentos que se puede congelar en 24 horas aparece indicada en la placa identificativa.
- El proceso de congelación tarda 24 horas: durante dicho periodo no añada más alimentos al congelador.

Uso diario

Coloque distintos alimentos en diferentes compartimentos como se indica en la siguiente la tabla.

Compartimentos del frigorífico	Tipo de alimento
Compartimentos de las puertas	• Alimentos con conservantes naturales, como mermeladas, zumos, bebidas, condimentos • No guardar comida perecedera
Cajón de verduras	• Frutas y verduras por separado en el cajón de verduras • No guardar plátanos, cebollas, patatas ni ajo
Estante de cristal central	• Productos diarios, huevos
Estante de cristal superior	• Alimentos que no necesitan cocinarse, listos para comer, embutidos, sobras
Cajón/Estante del congelador	• Para almacenamiento a largo plazo • Cajón/Estante inferior: carne cruda, aves, pescado Cajón/Estante central: verduras, patatas fritas • Cajón/Estante superior: helado, fruta congelada, productos horneados congelados

Almacenamiento de alimentos congelados

En el primer uso o tras un periodo de no utilización, antes de poner un alimento en el compartimento, deje el dispositivo funcionando al ajuste máximo durante al menos 2 horas.

¡Importante! En caso de descongelación imprevista (p. ej.: si por problemas de red eléctrica la temperatura máxima se mantiene más tiempo del indicado en el manual de instrucciones), habrá que consumir

rápidamente los alimentos descongelados o bien cocinarlos y volverlos a congelar.

Descongelación

Antes de utilizar los alimentos congelados o ultracongelados, se pueden descongelar congelador o a temperatura ambiente según del tiempo del que se disponga.

Las piezas pequeñas pueden cocinarse aún congeladas, directamente del congelador. En ese caso, la cocción llevará más tiempo.

Estantes extraíbles



Las paredes del frigorífico disponen de diversas guías para colocar los estantes como se desee.

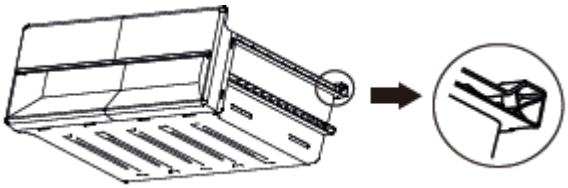
Colocación de los compartimentos de las puertas



Los compartimentos de las puertas se pueden desmontar para su limpieza. Para ello, proceda del siguiente modo: lleve gradualmente el compartimento en la dirección indicada por la flecha hasta liberarlo. Después, vuelva a colocarlo según corresponda.

Desmontar el cajón inferior

1. Tire del cajón inferior hasta la posición máxima
2. Levante la parte frontal del cajón
3. Saque el cajón inferior



Consejos y recomendaciones útiles

Recomendaciones de congelación

Para congelar debidamente los alimentos, recuerde:

- La máxima cantidad de alimentos que se puede congelar en 24 horas aparece indicada en la placa identificativa.
- El proceso de congelación tarda 24 horas. Durante dicho periodo no añada más alimentos al congelador.
- Congele solo alimentos de alta calidad, frescos y limpios.
- Prepare los alimentos en pequeñas porciones para que se puedan congelar rápida y completamente y para poder descongelar posteriormente solo las cantidades necesarias.
- Envuelva los alimentos en papel de aluminio o en bolsas de polietileno y compruebe que los envoltorios queden herméticamente cerrados.
- No permita que alimentos frescos y sin congelar entren en contacto con alimentos ya congelados para evitar el aumento de temperatura de estos últimos.
- Los alimentos magros se conservan mejor y más tiempo que los grasos. La sal reduce el tiempo de conservación.
- Los polos, si se consumen inmediatamente tras sacarlos del congelador, pueden causar quemaduras por congelación.
- Se aconseja indicar la fecha de congelación en cada paquete individual para saber cuándo sacarlos del congelador.
- Se aconseja indicar la fecha de congelación en cada paquete individual para llevar un control sobre el tiempo de almacenamiento.

Recomendaciones para el almacenamiento de alimentos congelados

Para optimizar el rendimiento del aparato, conviene:
comprobar que el comerciante ha mantenido los productos congelados correctamente almacenados;
asegurarse de que no romper la cadena del frío de los productos congelados (que transcurra el menor tiempo posible desde la tienda donde de compran hasta el congelador);
no abrir la puerta constantemente ni dejarla abierta más de lo estrictamente necesario; Una vez descongelados, los alimentos se deterioran rápidamente y no se deben congelar otra vez;
No superar el tiempo de almacenamiento indicado por el fabricante de los alimentos.

Recomendaciones para enfriar alimentos frescos

Para optimizar el rendimiento del aparato:
- No almacene alimentos ni líquidos calientes en el frigorífico.
- Cubra o envuelva los alimentos, en particular los que tengan un fuerte olor.

Recomendaciones de refrigeración

Consejos útiles:
- Envuelva los alimentos en bolsas de polietileno y póngalos sobre los estantes de cristal por encima del cajón de las verduras.
- Para más seguridad, almacene los alimentos así solo uno o dos días máximo.
- Alimentos cocinados, platos fríos, etc.: cúbralos y colóquelos en un estante.
- Frutas y verduras: lávelas bien y póngalas en los cajones previstos.
- Mantequilla y queso: métalos en recipientes herméticos o envueltos en papel de aluminio o en una bolsa de polietileno.
- Botellas de leche: tienen que estar cerradas con un tapón y colocadas en el compartimento de la puerta.
- Plátanos, patatas, cebollas y ajo, si no están envasados.
- Para una mayor eficiencia energética, los cajones, las cestas y los estantes se deben poner en el lugar correcto del frigorífico.

Limpieza

Por razones de higiene, limpie regularmente el interior del aparato, incluyendo los accesorios interiores.

⚠ **¡Cuidado!** El aparato debe estar desconectado de la red eléctrica durante la limpieza. ¡Riesgo de electrocución! Antes de limpiarlo, apague el aparato y desconecte el enchufe de la toma de corriente o apague el disyuntor o el fusible. No limpie nunca el frigorífico con un limpiador de vapor. Elimine los restos de humedad de los componentes eléctricos para evitar cualquier riesgo de electrocución. El vapor caliente puede deteriorar las piezas de plástico. Seque bien el aparato antes de volver a ponerlo en marcha.

¡Importante! Los aceites etéreos y los disolventes orgánicos como el zumo de limón, el zumo de naranja, el ácido butírico o limpiadores con ácido acético pueden deteriorar las superficies de plástico.

- No permita que estas sustancias entren en contacto con las piezas del aparato.
- No utilice limpiadores abrasivos.
- Saque los alimentos del congelador. Guárdelos en un lugar fresco, bien cubiertos.
- Apague el aparato y desconecte el enchufe de la toma de corriente o apague el disyuntor o el fusible.
- Limpie el aparato y los accesorios interiores con un paño y agua tibia. Tras limpiarlo, aclárelo con agua limpia y séquelo con un trapo.
- Una vez seco, vuelva a encender el aparato.

Sustitución de la bombilla

La bombilla interna es de tipo LED. Para cambiarla, contacte con una persona cualificada.

Resolución de problemas

⚠ **¡Cuidado!** Antes de solucionar un problema, desconecte la toma de corriente. Recurra a un electricista cualificado o a una persona competente para todas aquellas operaciones no indicadas en este manual.

¡Importante! El aparato genera ruidos durante su funcionamiento normal (compresor, circulación del líquido refrigerante).

Problema	Causa posible	Solución
El aparato no funciona	La ruleta de regulación de temperatura se encuentra en la posición COLDEST	Colóquela en otra posición para encender el aparato
	El enchufe no está conectado o está suelto	Introduzca el enchufe en la toma
	Fusible fundido o defectuoso	Compruebe el fusible y cámbielo en caso necesario
	Toma de corriente defectuosa	Los problemas eléctricos deben ser resueltos por un electricista
El aparato enfría o congela demasiado	La temperatura está ajustada a un nivel demasiado frío o el aparato funciona con el ajuste COLDEST	Cambie temporalmente el regulador de temperatura a un ajuste menos frío
Los alimentos no se congelan lo suficiente	La temperatura no está bien regulada	Ver la sección "Ajuste de la temperatura"
	Puerta abierta durante un largo periodo de tiempo	No abra la puerta más de lo estrictamente necesario
	Se han introducido demasiados alimentos tibios en el aparato en las últimas 24 horas	Ajuste temporalmente el regulador a una temperatura más fría
	El aparato está cerca de una fuente de calor	Consulte el apartado "Lugar de instalación"
Importante acumulación de escarcha en la junta de estanqueidad de la puerta	La junta de estanqueidad de la puerta no es hermética	Caliente con cuidado las secciones de la junta que presenten fugas con un secador de pelo (a baja temperatura). Al mismo tiempo, manipule la junta calentada hasta que se ajuste correctamente
Ruidos extraños	El aparato no está nivelado	Vuelva a ajustar las patas
	El aparato toca la pared u otros objetos	Mueva ligeramente el aparato
	Un elemento de la parte trasera del aparato (p. ej.: un tubo) toca otra parte del aparato o la pared	En caso necesario, aparte con cuidado el elemento
Agua en el suelo	El desagüe está obturado.	Lea las instrucción de limpieza y mantenimiento.
Panel lateral caliente.	Es normal Los intercambiadores térmicos se encuentran en los laterales.	Utilice guantes para manipular los laterales en caso necesario.

Si el problema persiste, contacte con el servicio técnico
Estos datos son necesarios para ayudarle rápida y correctamente. Anote aquí los datos necesarios, consulte la placa descriptiva.

- ***INTERVENCIONES***

Cualquier intervención eventual que pueda ser necesario realizar en su aparatodeberá realizarlas un profesional cualificado depositario de la marca. Cuando contacte con el servicio técnico, mencione la referencia completa del aparato (modelo, tipo y número de serie). Estas informaciones figuran en la placa descriptiva.

> **Puede ponerse en contacto con nosotros por correo electrónico:**

asistenciatecnica@groupebrandt.com

> **o bien llamando al teléfono:**

Tlf: 91 418 4533

NIF : B75108597
Brandt Espagne Home, S.L.U

Plaza Carlos Trías Bertrán 4,

28020 Madrid

www.electro-brandt.es